

Szerkesztőség:

Arad, Acsev-palota

Kiadóhivatal:

Aradi Nyomda Vállalat.

Bulev Rezele Ferdinand 4/22.

(József Köhercz-ut.)

Sürgöny cím: Közlöny Arad.

Telefonszám:

Szerkesztőség és kiadóhivatal

181.

Megjelenik naponta reggel.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP

Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF.

ELŐFIZETÉS

HELYBEN ÉS VIDÉKEN:

Évész évre — — 1080 Lel

Fél évre — — — 540 Lel

Negyed évre — — 270 Lel

Havonta — — — 90 Lel

Előfizések díszabás szerinti

EGYPS SZÁM ÁRA — 5 Lel

VASÁRNAP — — — 6 Lel

Bucurestiben 50 banival több.

Husvételi ajándék.

Bucurestiben, a prefektusi értekezleten Maniu miniszterelnök és Vaida belügyminiszter exozét tartottak, amelynek tartalma jóleső érzéssel töltheti el Románia magyar kisebbségét, mert minden szó, ami ott elhangzott, reményt és békét fakaszt a magyar kisebbség szívében. A kormányváltás ezen az értekezleten nyíltan elismerik a kisebbségek kulturáját, amelynek fejlődése elé nem szabad, nem lehet akadályokat gördíteni. Elismerik a kisebbségek nyelvihasználati jogát is, amelyet annak idején már Gyulafehérvár biztosított számunkra és megengedik, hogy a május tizediki ünnepeken magyar nemzeti viselkedésben vonuljanak fel a magyar kisebbségek és magyar beszédekben nyilváníthassák faji érzésüket.

Szép és nemes husvételi ajándék ez Románia kisebbségei számára s mi nem akarjuk ennek az ajándéknak az értékét lerontani, de nem mehetünk el mellette anélkül, hogy kommentárokkal ne lássuk el.

A magyar kisebbség tíz esztendői fájdalmas, kevés eredményű küzdelmének célja volt az, amiből most egy kis izelítőt adott nekünk a kormány. Igen, mi harcoltunk a nyelvünk szabadságáért, kulturánk akadálytalan fejlődéséért és nemzeti érzéseink elnyomtatása ellen. Harcoltunk mindazért, amit a most uralmon levő nemzeti párt annakidején Gyulafehérváron programmba vett. Tudjuk és világosan látjuk mi is azt, amit a kormány tud és lát, hogy az európai kulturájú magyarság elnyomtatását nemcsak a magyar kisebbség érzi súlyosan, hanem megérzi annak rossz hatását az egész ország. Ezzel az ajándékkal a kormány nemcsak minket, magyarokat ajándékozott meg, hanem megajándékozta az egész Romániát.

Ez az ajándék azonban még csak jól eső ígéretet jelent. És az ígéretet követnie kell a reális valóságnak. A valóság pedig az, hogy ne értekezleteken adott utasításokkal próbálják biztosítani a romániai magyarság jogait, hanem törvényekkel. Ezek az utasítások elröppent szavak, amelyekben kétségtelenül sok a jóindulat, de kevés a realitás. Ki fogja számon kérni a prefektusoktól, ha az utasítások ellenére nem hajlandók a kisebbségek nyelvén tárgyalni a kisebbségekkel? És hol vagyunk még attól, hogy törvényben biztosítsák számunkra nyelvünk szabad használatát a bíróságoknál, közhivatalokban és iskoláinkban? Ezek még mind távol állanak a miniszterek utasításaitól. De benne foglaltatnak a gyulafehérvári határozatokban. Még rá kell térnünk a május tizediki ünnepekre is. Erre vonatkozólag is csak utasítások hangzottak el és az utasítások csupán a májusi ünnepekre vonatkoznak. Nem utasításokra, hanem törvényekre van szüksége a romániai magyar kisebbségnek, amelyek biztosítják jogait és megvédik faji kulturájukat.

Kirabolták az aradi villanygyár főpénztárát

A tegnapi mára virradó éjjelen ismeretlen tettesek rendkívüli ügyességgel végrehajtott betörést követték el a villanygyárban. 650.000 lejt vitték el a betörők, akik kulcsmásodpéldányokkal nyitották fel a Wertheim-szekrényt. — A rendőrség lázasan nyomoz a betörők után.

(Arad, március 29.) Ma reggel fél kilenc óra tájban megdöböntő vakmerőséggel elkövetett betörésről tettek jelentést az aradi államrendőrség bünygyi osztályán: tegnapi mára virradó éjjelen ismeretlen tettesek kifosztották az aradi villanygyár főpénztárának Wertheim kasszáját és több, mint félmillió lejt raboltak el. A nagyszabású bűnygyről az alábbi részletes tudósításunk számol be:

Mejjelenik a rendőrség a villanygyárban.

Ma reggel izgatott hang kereste az aradi rendőrség bünygyi osztályát. Jovita Andor, az aradi villanygyár aligazgatója, aki a Bucurestiben levő Mateescu István vezérigazgató és a külföldön időző Melinger József igazgató távollétében vezeti a gyárat, jelentette a rendőrségnek, hogy

az éjszaka folyamán betörők látogatták meg a gyár pénztári helyiségeit, akiknek sikerült felnyitniok a pénztár hatalmas Wertheim kasszáját és abból a mai tisztviselőfizetésre összegyűjtött 650.000 lej összegű készpénzt ellopták.

A bünygyi osztályról áttelefonáltak az ügyészségre, ahonnan Ghitta Agoston főügyész helyettes szállt ki, míg a rendőrség részéről Iancu Traian igazgató, a bünygyi osztály főnökeinek vezetésével. Rasztig István csoportvezető detektív, Popovicu kommisszár, Mihailovits Mihos bünygyosztályi titkár mentek ki nagyszámu detektív kíséretében.

Az autón érkező nyomozó hatóságokat a villanygyár személyzete a legnagyobb izgalommal fogadta. A nagyszabású bünygy hírére a gyár egész irodaszemélyzete a pénztárhelyiség köré gyűlt, bent pedig Iancu és az emberei azonnal a vizsgálathoz láttak. A helyszíni szemle nem produkált különösebbet, tekintettel arra, hogy a tettesek az eredeti kulcs-példányok tökéletes másolatával férkőztek a pénztárhoz, a záron semminemű karcolásnak, erőszaknak nyoma nincs. A pénztárban a legnagyobb rend uralkodott s magában a kasszában semmit sem hánytak föl, csupán a kötegekbe rakott pénzt vitték el. Ezek a körülmények arra mutatnak,

a betörők a legnagyobb nyugalommal dolgozhattak és a terepet a legteljesebb mértékben ismerték.

A helyszíni szemle bevégezése után a gyár tisztviselőinek részletes kihallgatása következett. Ezek alapján az is megállapítást nyert, hogy a tetteseknek bőségesen volt idejük a betörés alapos és nyugodt keresztülvételére. A gyárban naponta csak délután 2 óráig vannak rendes körülmények között hivatalos órák.

Történetesen ugyan tegnap 6 óráig dolgoztak az irodában s így a pénztárban is, utána azonban a tisztviselők eltávoztak és az iroda- és pénztárhelyiségben senki nem járt — a tetteseken kívül. A pénztári számadások bevégezése után Ostoia Vasilie pénztáros, valamint Buzáky István főkönyvelő, akinél a Wertheim-kassza ellenőrző kulcsa van, — vallomása szerint — a szokásos gonddal zárták be a kasszát.

Hogyan fedezték fel a betörést?

A megdöböntő betörést csak ma reggel a hivatalos órák kezdetekor fedezték fel. Amikor Ostoia Vasilie a pénztár-ajtóba belépett, óriási rémülettel konstataulta, hogy a kassza zárfejelete nyitott helyzetben van, annak ellenére, hogy tegnap pénztáráráskor Buzáky István főkönyvelővel együtt a legszabályosabban bezárták a pénzszekrényt. Izgatottan figyelmeztette a felfedezésére ép a szobában tartózkodó tisztviselőtársait: Medveczky Lajost és Kohm Máriát, akikkel együttesen tárták fel a nyitva talált Wertheim szekrény aiját. A belső kisretesz-szekrényt hasonlóképen nyitott zárral találták és Ostoia Vasilie megdöbönt. látta, hogy a tegnap elzárt, kereken 650.000 lejre rugó összeg eltűnt.

Nyomban jelentést tett a nagyarányú lopásról közvetlen főnökének: Jovita aligazgatónak, aki azonnal kiadta az utasítást, hogy, amíg a rendőrség emberei még nem érkeznek, érintetlenül kell hagyni a szoba és a kassza jelenlegi helyzetét. A kiérkezett rendőrhatalósággal aztán együttesen állapította meg a pénztáros, hogy a tettesek a helyzettel tökéletesen ismerős egyének lehettek, akik minden idegesség nélkül pakkolták össze a leginkább ezresekbe rakott pénzjegykötegeket. Anyira meglegedtek az ezresek összecsomagolásával, hogy a papirba csavart fémpénzeket és 47 darab százelejt, amelyek az ezresek mellett feküdtek, egyáltalában nem is tartották érdemesnek elvinni.

A gyár pénztárában ritka esetben szoktak ilyen nagyösszegű pénzt tartani, most azonban már napok óta gyűjtötték a pénzbeszedők által beszedett villanydíjakat, hogy a mai és holnapi napon

nagyobb husvételi előlegeket folyósítsanak a tisztviselők számára, valamint a heti fizetést eszközöljék.

Tudott tehát a tettes arról, hogy épen most a legértelmesebb végrehajtani a betörést, amikor hatalmas összeg elemelésére van alkalma.

A tetteseknek óriási elővigyázatossággal kellett dolgozniok, mert az irodahelyiségek és a pénztár állandó éjszakai ellenőrzés alatt állanak. Nyitvahagyott aijtokon át a kivilágított pénztári szobát az udvaron örködő Juhász István kapusnak, éjjeli őrnök kell állandó megfigyelés alatt tartania. Juhász István pedig kihallgatása során azt vallotta, hogy az egész éjszaka folyamán a legcsekélyebb gyanusat sem észlelte.

Eddig nyomak sínes a teleményes betörőknek.

A rendőrségnek ezek szerint semmiféle támpont nem áll rendelkezésre a nyomozás megindítására vonatkozólag. A fél négy óráig elhúzódtott helyszíni vizsgálat és kihallgatás csak egy teleményesen működött tettesnek, vagy tetteseknek ügyesen végrehajtott, jól kiszámított betörésüket domborította ki mindjohabban, anélkül, hogy a rendőrség valami adatot is felhasználhatna abból. Az az egy tény, hogy

az eredetlekről készült kulcsmásodpéldányokkal nyitották fel a pénzszekrényt.

tekintettel arra, hogy álkulccsal a Wertheim-kassza komplikált szerkezetével boldogulni egyetlen is lehetetlenségével és különben is kassza zársértetlen.

Nem érdektelen a jelen betörés alkalmával felemlíteni azt a több esztendővel ezelőtti történet villanygyári betörést, amikor két cigány az éjszaka homályában betört a pénztár uccára nyíló ablakát és ugyanazon helyen, ahol jelenleg a most kifosztott pénzszekrény áll, a jóval kisebb kasszát egyszerűen kiemelték az ablakon, elhurcolták a Marospartra és ott rabolták ki. Az ablakpárkányon még ma is meglátszik annak a Wertheim-kasszának a kiemelése.

Egyébként a délután folyamán beszélgetést folytattunk Jovita Andor aligazgatóval, aki teljesen a rendőrségi nyomozásra támaszkodva, szintén esakia a helyzettel ismerős egyén, körültekintő agyafúrttsággal elkövetett művének tulajdonítja a betörést. Ostoia pénztáros és Buzáky főkönyvelő, akik állandóan maguknál tartották a kasszakulcsokat, ugyancsak semmiféle nyomravezetőt nem tudtak adni. Mindig maguknál tartják a kulcsokat, nem vesztették el őket, így ugyyszólván kizárt, hogy ezekről készülhettek volna a másolatok. Ilyképen a legvalószínűbbnek az látszik, hogy óvatlan pillanatban magáról a kasszazárakról készített hozzáértő egyén negatívot.

Nagypéntek ünnepének dacára, délutánra a bűnügyi osztály minden tagját és az összes detektiveket mozgósította lancu Traian rendőrigazgató, úgy, hogy a legnagyobb apparátussal folyik a nyomozás. Délben és a délutáni órákban több házkutatást is eszközöltek, de eddig eredményre egyik sem vezetett.

Salgó Pál.

Kökényessy az Aradi Közlönyből tudta meg az irásszakértők kedvező véleményezését.

A Schleisner Amália meggyilkolásával gyanúsított volt főhadnagy sírvafakadt a hír hallatára. — Izgalmas beszélgetés a fogházirodában. „Sohasem fogom az Aradi Közlöny jóságát elfelejteni.”

(Arad, március 29.) Az ügyességi fogház irodájában az ablak mellett egy prém-bundás nő és egy középtermű, kövér ember beszélgetett. A férfi az ügyességi fogház lakója, az asszony pedig az inspekciónak ügyességi engedélyével meglátogatta, hogy néhány percre elbocsáthat-e vele. Rám sem figyeltek, a mikor bementem a szobába, látszott rajtuk, hogy minden percet ki akarnak használni és a rendelkezésükre álló rövid idő alatt ki akariák beszélgetni magukat.

A fogház ideiglenes vezetőjével Muresánnal váltottam néhány szót. Érdeklődtem, hogy nem jött-e még Bucurestiből értesülés a fogházigazgató ügyében? Már épen távoznunk akartam, amikor megkérdezte Muresán:

— Mi az újság szerkesztője?

— Kökényessy nemsokára kiszabadul — válaszoltam.

Ebben a pillanatban az ablakmélyedésben csendesen beszélgető pár abbahagyta a diskurzust és felém figyeltek. A férfi arca idegesen rángatózni kezdett, látszott rajta, hogy keresi a szavakat.

— Hogy tetszett mondanom? — szólalt meg végre.

Én még mindig nem tudtam ki ez az ember. Ránéztem, majd röviden csak ennyit mondtam:

— Bucurestiből érkezett jelentés szerint az irásszakértő megállapította, hogy azt a bizonyos névtelen levelet nem Kökényessy írta. Különböző is az egészét megírta ma reggel az Aradi Közlöny.

A férfi csodálkozó szemekkel nézett rám, majd a nő felé fordulva szemrehányó hangon szólalt meg:

— Miért nem mondtad ezt nekem meg?

— Nem olvastam még ma újságot — válaszolta az asszony.

Ebben a pillanatban eszméltem rá, hogy az ablakmélyedésben álló ember nem más, mint Kökényessy Viktor volt főhadnagy, pénzügynök, kit Schleisner Amália zongoratanárnő meggyilkolásával gyanúsítanak, az asszony pedig a felesége.

— Tessék uram megmondani, miről is van szó — mondotta felém fordulva Kökényessy. — Kérném megmondani, mi van abban a cikkben.

Ekkor elővettem zsebemből az Aradi Közlöny ma reggeli számát, amiben bucurestii tudósítónk éjszakai telefonjelentése alapján egyedül mi írtuk meg, hogy Modroiu fővárosi irásszakértő minden kétséget kizáró módon megállapította, hogy azt a névtelen levelet, ami ma már csak az egyetlen bizonyíték Kökényessy ellen, nem ő írta és így szabadlábra helyezése a közeli napokban várható. Odaadtam neki az újságot.

— Ugy-e megtetszik engedni Muresán ur, hogy megnézzem — mondotta könnyörgő hangon Kökényessy. Kezébe vette az újságot, azonban alig nézte meg a cikk címét, könnybe lábadtak szemei, majd hangosan sírni kezdett.

— Nem vagyok képes olvasni — mondotta alig érthető hangon. — Kérem uram, legyen olyan jó és olvassa fel.

Többet nem tudott mondani, mert hangos zokogásba tört ki. Felesége, aki eddig szótlanul állott mellette, szintén sírva fakadt. Felolvastam a cikket, Kökényessy bár szemmel láthatólag megkönnyebbült, amikor annak tartalmát meghallotta, egyre sírt tovább. Előhúzta fekete ruhája zsebéből zsebkendőjét és izgatottan törölte szemét. Beszélni szeretett volna, de nem tudott szót hozni. Csuklásba és sírásba hulladtak szavai.

SIMON BÖSKÉ

LATHATO VASARNAPTOL AZ APOLLO és URANIA

***** összes előadásain. *****

MISS EUROPA KÜLFÖLDI DIADALUTJA ES HAZAERKEZÉSE MINDEN BESZLETÉ. Jegyáróléval már ma szombaton

Kebelekrém és Loreley haj.

Manapság a hirdetések már szinte túrheterenül túlsértőek, nemcsak, hogy lépést tartanak a korral, de löféjjel előtte is járnak, rád erőszakolják azt, ami van és azt, ami jönni fog. Megrontják az álmodunkat és neveket dob-nak a tudatunkba, jelszavakat, fogkrémeket, cipőpasztákat és elveket, amelyekhez semmi közünk. Ebben az amorikai szellemmel átitott korban valóban anakronizmusként hat az a két hirdetés, melyet az „Új Idők” című hetilap hasábjain fedeztem fel.

Ezeket a hirdetőseket ezelőtt ötven évvel adhatták fel. Akkor volt divatos ez a szelid, mély tónus, diszkrét, finom, bizelgő és titokzatos:

Használjon „Hajnal” kebelekrémet.

Ettől megtelnek a formái, keble előnyösen gömbölyű lesz.

És egy áhra is volt a szöveg mellett, szende, lesütött szemű hajadon, olyan impozáns előnyökkel, amely a maga idején bizonyára észvesztő lehetett.

Keble! Percekig megremegetem a kedves hirdetés fölött, amely kirítt az ordító, nagyszájú reklámok tengereből, akár egy régimódi, sloopes bakfis a mai bokorugrók nagyamának közül.

Akkor még azt mondták az emberek, hogy jaj de hereig „keble” van ennek a kislánynak! És a nők „Hajnal” krémmel kenték a mellüket, hogy minél gömbölyűbb legyen, a kinek nem volt eléggé kifejlődve, az szegycen-

kesett, az büjt és mímellekkel pótolta azt, a mit a mostoha természet meglátogatott tőle. O tempora, o mores! Mit szólna ez a kényes dáma, ha most kilépné a keretből és körülnézne ebben a mi világunkban! Ha bekukkantana egy modern orvosi rendelő hoszorkánykonyhájába, ahol a nők leoperáltatják melleiket, lepunktrölezzik a hajukat, átformaliák az arcukat, a görbe orrukat kiegyenesítik, a vastag bokákat karosura gyurják, az X-eket pedig egyenesre!

O, kebelekrém!

Ezerkilencszázhuszonkilencben még kebelekrémet kínálnak eladásra. A film századában azzal biztatják a nőket, hogy megtelnek a formái és előnyösen gömbölyű lesz! Kár, hogy nem volt odairva a gyár címe, smentem volna megérdeklődni, az isten szerelmére, meg tudnak önök élni a kebelekrémből? És egyáltalán: vásárol valaki kebelekrémet? Van még nő, aki azt ambicionálja, hogy ringó-rengő nagy kebleivel vonja magára a közölgymet.

A másik ilyen ásatag hirdetés a hies Csillag Annáé, aki közel kétféle Loreley haját tárja a világ elé bizonyítékul, milyen pompás dolog is az ő saját készítményű hajkebele. Loreley haj, amikor már a bubifrizurák is kezdenek kimeenni a divatból és az etonifrizurák hovatovább nem lehet már megkülönböztetni a férfiaktól. Hol az a démon, aki vállalná ezt a súlyos hajkoszorút? Ezt a hajordót? Ezt a hajzsungelt?

A kiváncsiság nem hagyott békén; elmentem egy droserlába, ahol hajnövesztőt

árulnak és tapintatosan megkérdeztem: ki vásárol manapság ilyesmit?

— A férfiak — felelte az elárúsító.

— Férfiak?

— Igen, a kopaszodó férfiak, kizárólag nekik adunk el a Loreley kebelekből.

— Lám, ki hitte volna? És legalább használ?

Vállat vont:

— Azt mondják, gen. Mindenesetre fogy. Hirtelen fordulattal így szóltam hozzá:

— Kérek egy tégely kebelekrémet!

Értelmetlenül nézett:

— Mit?

— Kebelekrémet! Ami dussá és előnyösen gömbölyűvé teszi a női...

Kacagott.

— Olyant mi már tíz éve nem tartunk raktáron.

Megmutattam a hirdetést.

— Fogalmam sincs, hol árulják. Nem keresi a kutya se. Legfeljebb néhány vénkisasszony. A régi világból ittmaradt, konzervatív öreg hölgyek. De azok is inkább a kozmetikushoz járnak.

— Minek?

— Minek? Kicsipetlik a hajuszukat, kibe-
tlik a szemöleseiteket és holdagra vágatják a szemöldöküket!

A boltba egy fiúsan fésült, kurtahaju kis diákleány toppant be. Harsányan rendelkezett:

— Kérek egy Coty-ajkruzet, pudert és szempillafestéket!

— O, kebelekrém, ó Loreley haj!...

Néhány perc telt el, amíg végre valamennyire magához tért.

— Az igazság ki kell, hogy derüljön — mondotta. — Itt Aradon százszor is íráspróbát vettek és állandóan azt hangoztatták, hogy csakis én irhattam a levelet. Hiába mondtam, hogy nem az én kezem írása, igyekeztek a hasonlatosságot az írásba bemagyarázni. Pedig nem én írtam.

Tovább nem tudott beszélni, mert ismét erőt vett rajta a sirás.

— Tessék Kökényessy ur a beszélgetést befejezni a Nagyságos Asszonnyal — szólalt meg Muresan és véget vetett a diskurzusnak. Kökényessy érzékeny bucsút vett feleségétől, aki egy fehér papirzacskót adott át neki: kis husvétii sütemény volt benne. Kökényessy mielőtt elment volna, megmutatta a csomagot Muresánnak, aki megnézte annak tartalmát és azután engedélyt adott, hogy bevihesse magával a cellába. Kökényessy ezután elindult az ajtó felé, nyomában egy börtönőr. Mielőtt azonban kiment volna, visszafordult és megszólalt:

— Nagyon szépen köszönöm úram, ezt a jó hírt sohasem fogom elfelejteni az *Aradi Közlönynek*.

Még egyszer megcsókolta siró feleségét és azután kiment a folyosóra, ahonnan már csak néhány lépés és bezárult mögötte a fogház kapuja.

Kökényessy mai viselkedésével a sokat szenvedett, ártatlan ember benyomását kellette. Az a meg-megújuló sirás, nem hazug képmutatás, hanem az őszinte elkeseredés hangja volt. Ez az ember nem színészkedett, ezt az embert megtörték az elmúlt hetek izgalmi és a szomorú fogság.

Ferenczy György.

Zsarolási vád

egy temesvári újságíró ellen

Brázay Emil tegnap zsarolás címén letartóztatták, de a törvényszék ma szabadlábra helyezte.

(Temesvár, március 29.) A Banater Deutsche Zeitung című temesvári lap ma érdekes cikket közöl egy temesvári újságíró letartóztatásáról, aki megakartá zsarolni a Bánáti Bankkegyesület ottani fiókját. A lap szerint, Brázay Emil újságíró, a Toll című hetilap szerkesztője, felment a bankba és Schmallert cégvezető előtt a következőket jelentette ki:

— Vagy fizet a bank csütörtökön reggel kilenc óráig huszezer lejt, vagy pedig részletesen megírom Weissenburger vezérigazgató aférfját lapomban.

Schmallert cégvezető látszólag belement a dologba és másnap reggelre magához rendelte Brázayt. A zsarolási kísérletet nyomban jelentette dr. Andreas bankügyésznek és a vezérigazgatónak, akinek utasítására megtették a feljelentést Brázay ellen a rendőrségen. Tegnap reggel a rendőrprefektúra intézkedésére Plank Frigyes detektívfelügyelő és Grindean Sándor detektív elhelyezkedtek a cégvezető szobája mellett és a nyitott ajtó mögül nézték, illetve hallgatták végig, hogy Brázay megjelent a bankban és megismételte követelését. Schmallert kijelentette, hogy Brázay követelése jogtalan, mert a banktól hat-ezer lejt évi pauszát kap, de hogy kímélje a vezérigazgató személyét, az igazgatóság kiutalta a huszezer lejt. Ezután a bank titkára leszámolta Brázaynak a husz darab ezrest, a mit előre jelzésekkel láttak el. Brázay nyugtát adott az összegről, amely szerint a huszezer lejt husvétii hirdetés címén vette fel. Ebben a pillanatban előléptek a detektívek és a meglepett Brázayt zsarolás címén letartóztatták. A rendőrségre, majd az ügyészségre kísérték, ahol Securianu ügyész letartóztatta a helyezett. Ma délután a törvényszék szüneti tanácsa elrendelte Brázay szabadonbocsátását, miután szökéstől nem kell tartani. Az ügy tárgyalása április 11-én lesz, amikor ki fogják hallgatni a zsarolási ügy tanút. Brázay azzal védekezett a tanács előtt, hogy ő csak a pauszát felemelését kérte és nem volt szándékában zsarolni. Az ügy általános feltűnést keltett Temesváron.



Sorsdöntő szünet.

A kedvenc tangóját játszik éppen. De ő kívül marad a társaságon bizalmas kettesben. Hódolója szemében van valami, amit ily tisztán még sohasem érzett ki: komoly őszinte csodálat, vonzalom, mely életre szóló kapcsolathoz vezet. Nyugodtan állja tekintetét, mert jól tudja, mily egyszerűen ápolt az arcüre. Jól tudja, hogy arcának virágzó szépségét az Elida krémekkel való állandó ápolás adta, és tartotta meg, ami oly sok nő titka.

Elida Ejjelikrém az arcüre éjszakán át tisztítja és táplálja, a száraz bőrt ellátja a szükséges zsíradékkal. Elida Arckrém védelmet nyújt az éles levegő és a nap égető sugarai ellen. A bőrbe azonnal beszívódik, gyógyító hatása meglepő. Elida Arckrém a kivörösödött kezét és tisztátlan bőrt is mattá és alabástromszerűvé teszi. Sok ezer hölgy ismeri el mint a létező legjobb krémet.

Használjad mind a két Elida krémet, Nappalit, estelit. — Így kell csak kérned.

Tubusban Lei 45.— Tégelyben Lei 75.—

ELIDA KRÉMEK

Gyilkosság gyanúja miatt letartóztattak egy kassai orvost.

„Mint ember és mint orvos nem vagyok bűnös,” — mondotta dr. Dániel-Szabó András. — A kassai orvos injekciókkal kezelt egy áldott állapotban levő hivatalnokleányt, aki rendelőjében meghalt.

Kassáról jelentik: A kassai rendőrség letartóztatta Dániel Szabó András dr. ismert kassai orvost, akit azzal vádolnak, hogy egy kassai magántisztviselőnőn tiltott műtet hajtott végre és ennek következtében a viruló szép, 17 éves leány meghalt. Mintegy két héttel ezelőtt történt, hogy az orvos rendelőjében rejtélyes körülmények között meghalt Stock Etelka tisztviselőnő. A halál okául mérgezést állapítottak meg, de hogy a mérgezés milyen körülmények között történt, öngyilkos lett-e vajon a leány, vagy végzetes orvosi kezelésnek lett áldozata, a vizsgálat teljes határozottsággal mindeddig nem tudta megállapítani. Az orvos a vizsgálat során a legteljesebb határozottsággal állította, hogy a leányt nem ismeri, sőt még a nevét sem tudja.

Két hét után a nyomozás szenzációs fordulathoz érkezett el. Abban az irodában, ahol a leány dolgozott, megtalálták a levelezését, amit egy Brünnben katonáskodó kassai fiatalemberrel folytatott és ebből megállapítást

nyert, hogy a fiatal leány áldott állapotban volt. Táviratilag megkeresték a fiu katonai fellettes hatóságát is és lefoglalták az ő levelezését is, amelyek között Dániel Szabó András dr. ellen igen súlyos terhelő bizonyítékok kerültek elő. Erre ismét felidéztek a rendőrségre az orvost, aki a keresztkérdések sulya alatt megtört és beismerő vallomást tett, amelyet a következő szavakkal vezetett be:

— Mint ember és mint orvos, nem vagyok bűnös! Nem ismerem el a társadalomnak azt a jogát, hogy megakadályozzak valakit az öngyilkosság határán abban, hogy születendő gyermeke és saját teste felett szabadon rendelkezessék. Nekem ebből az ügyből tisztán kell kikerülnöm, mert ha nem, akkor nem élek tovább! Tudom, hogy az urak most a törvénykönyvvel kezükben fordulnak ellenem, de ismétlem, mint ember és mint orvos, nem vagyok bűnös.

Ezután elmondotta, hogy injekciókat alkalmazott, de kijelentette, hogy annak következtében nem állhatott be a halál. A rendőrségen kihallgatása után letartóztatták az orvost.

Olcsó árakon vásárolhat

zsebórát, szalon, fallámpa, irodai, üzemi és autó órákat, ugyszintén ékszereket

Csáky-cégnél

Aradon, a Lutheranus-templommal szemben. Saját műhely!

Egyre emelkedik a nagy emberek kézírásának árfolyama.

Óriási a kereslet és kínálat a külföldi autogramplacoknál. — Hindenburg néhány szava 40 márka, Károly király hibás három sora 120 frank. — A magyar nagyok kézírásai még nem értek el magas árfolyamot.

Általában ismert Molnár Ferenc „Ördög“-ének az a szellemes mondása, hogy a kezes bárányt nem szereti akkor, mikor a váltón kezes. S az igaz is, hogy nem csupán a váltón diszelve aláírások jelentenek néha egyenesen óriási értéket, hanem másféle autogramok is. Nagyon régi divat és gyűjtősport az az autogramgyűjtés. Egy percre belekapcsolódni valamilyen író vagy művész magasabb feszültségű áramkörébe azáltal, hogy az írásban közvetlen megnyilatkozást látunk magunk előtt. Gyűjt is Budapest és a nagy világban mindenki. Még az iskolákban is valóságos börczés folyik a becses aláírásokkal.

Ennek a gyűjtésnek azonban van egy sokkal magasabbrendű formája is, melyet nálunk csak igen-igen kevesen folytatnak, viszont a külföldön egy kereskedelmi ágat el is tud tartani. T. i. nem kikényszerített aláírásra vadásznak, hanem hosszabb írásra, mely írójának lelkéből többet árul el, legyen az akár csak levél, vagy pedig kézirat. Autogramnak nevezik a szenvedély tárgyát és úgy Berlinben, mint Bécsben van néhány virágzó autogrambolt.

Bécs és Berlin egyébként vezet a piac szempontjából: az egész világ nagy embereinek kézíratai, még magyarok is, ott halmozódnak fel. Érdekes böngészni a katalógusokban. Az árak általában emelkedést mutatnak. Ezen a téren nem igen mutatkozott a konjunktúra, az új gazdagok érdeklődése nem terelődött erre. Ezzel szemben a komoly gyűjtők száma emelkedésben van és ez megérződik az árak emelkedésében is. A gyűjtési kedv nem szorítkozik csupán a régi multra. Sajátságos, hogy a jelen és közelmúlt nagy emberei és érdekes szereplői, akiktől egyenes hozzáféréssel sem volna nehéz kéziratot szerezni, milyen magas árfolyamon állnak. Egy bécsi katalógus a Habsburg-párti arisztokráciára spekulál, mikor Ferenc József aláírását egy okmányon 20 svájci frankért kínálja. Ferenc Ferdinánd nejének levele 120 svájci frank jutott. Károly király háromsoros német jelmondata szintén 120-on áll és valószínűleg egy íráshiba is fokozza érdekességét és egyúttal az árát.

A nagy összeomlás hőseinek a kézírását szintén nagyon keresik. Van is persze árak: Kramarz 40 frankon, Massaryk 50-en áll. Leveleik még a múlt század végéről valók. Ezek mellett szinte alig ár Metternich leveléért 40 frank.

A világháború hőseit szívesen sorozza be gyűjteményébe a német. Hindenburg néhány szavas jelmondatát egy berlini katalógus 40 márkaért. Zeppelin három sorát 15 márkaért, Vilmos császár aláírását 10 márkaért kínálja.

Az u. n. nagy darabok közt óriási a tarkaság. Bécsben nemrég felbukkant Rafael-nek pár sora egy okmányon. A 13 szó ára 1300 frank volt. Épen nem ritkák az ismeretlen Göthe, Schiller, Beethoven levelek. 1928-ban egy berlini aukción Schumann zeneszerzőnek kb. 40 levele került kalapács alá. Liszt-nek, ámbár több kötet levelét kiadták már, ugyanez az árverés 21 levelével állt ki.

Persze a magyarok után kisebb lévén az érdeklődés, az árakban sem járnak legelől. Liszt p. o. nem tartozik az elérhetetlenek közé. Sokkal magasabbra értékelt Volkman Róbertet. 180—250 márka között változik leveleinek az ára. A többi magyar muzsikusz között Joachim, a Berlinben letelepedett hegedűművész igen gyakori, de egészen közepes árakkal, azután Goldmark. Érdekes, hogy a tevékenysége virágjában álló Lehár dedikált arcképeért már 10 márkaért kéri a katalógus.

Egyébként magyar író ritka madár a német aukciókon, legfeljebb Dóczy bárót próbálják elhelyezni, mert műfordításai révén

elég ismert a neve. A festőművészek közül Munkácsy levelét kínálták tavaly Bécsben 30 márkaért. Itt-ott Benzur, László Fülöp, Liezenmayer és más, külföldön is elismert név bukkanik fel.

A pénzügyi világ, úgy látszik, nem mutat ezen a téren nagyobb érdeklődést. Nagy ritkán merül fel nagy finánc-zsenik neve a katalógusok tömött oszlopaiban. Ha igen, ott pompázik mellette a „ritka“ jelzés és az ennek megfelelő ár. 1921-ben egy berlini bolt az akkori nagy pénzügyi izgalmak aktualitásaként egy sor Rotschild-levelet vetett piacra. Ott szerepelt Anselmnek, a frankfurtinak furcsa németiségű levele, melyben azt írja, hogy a teremtőnek tartozik a család az üzleti sikeréért hálával, ámbár ami a szorgalmat illeti, bárkivel felveszik a versenyt. Reméli, hogy még sokáig megmarad Isten támogatása. Azután felsorakozott a bécsi, a londoni és párisi Rotschild egy-egy baráti levele és hogy ne csak pongyolában lehessen kézírásaik nyomán megismerni őket, hát volt ott még egy nagy csomó üzleti levél is a frankfurti és párisi házból.

Néha a bécsi gyűjtők szeme előtt is megcsillan a varázsos Rotschild név. A frankfurti James négy levelét, melyen csak az aláírás a pénzkapacitás, 10 frankért adták el. A tartalmuk érdekes. Valamilyen rabbihoz intézett közülük kettőt és hozzátartozóinak halálát közli benne. Más alkalommal Rotschild Nát-

Husvóra szép képeskönyvek

Sándor Ferencnél megvételre szembor.

hán névjegy szerénykedik a rengeteg költő és művész szomszédságában. Két írott sor s az aláírás; és ime az a kézvonás, mely valaha képes volt milliókat megmozgatni, mindössze 2 svájci frankot ér csak el...

A berlini Lipmannssohn bolt idén márciusban tartott árverése egész Csímboraszóit írta ki az áraknak, amelyekben csak megindul az árverés. Egy pár mutatvány: az ábrándos Chopin se hitte volna, hogy egy darabjának kéziratáért legalább 10.000 márkaért kérjenek. Mendelssohn egy partitúrája 2000 márka, Schubert híres Erlkönig dalának eredeti példányáért 12.000 márka a kikiáltási ár, de a szerző annak idején nyomorgott. Egy Beethoven-dal 2000, egy levele 600 márka. Göthe verse 900 márka.

Érdekes egy kalendárium, melynek 75 márka a kikiáltási ára, t. i. az egyik naphoz Schiller írta be, hogy egyik szindarabját játszották. Az ötszavas bejegyzés, egy negyedperc odavetett írka-firkája 75 márka, minden szó 15. Keresett-e vajjon életében egy versével is annyit a költő?

Leginkább gondolatokat keltő azonban egy féloldalas levél. A porosz vitézségről szól, meg a tannenbergi csatáról, az írója pedig Mackensen. A levél ára 28 márka és tekintve, hogy nagy a kereslet a háborús írások után, hát biztosan rádupláznak erre az árra. A meglepő csak az, hogy a levél alig fél éve kelt. Tehát a „nagy ember“ íróasztalától félév alatt futotta meg még annak életében ezt a meredek utat a kéziratpiac ormai felé.

Önkéntelenül az jut az ember eszébe, hogy ma, a kéziratgyűjtés virágkorában, nem igen kell majd éhenhalni a „nagy ember“-nek, Cs. E.

ERZSEBET SLAGERMOZGO UNNEPI SZENZÁCIÓJA.

Vasárnap d. e. fél 12-kor

MATINE. Harold Lloyd:
Ne izgasd magad.

Vasárnap 1/2 3, 1/2 5, 6, 1/2 8 és 1/2 10-kor

PREMIER. Vigjáték
Cirkuszkirály

Karl Dane és Georg K. Artur.

Valamennyi előadásban Creme Benzoe Kárpáti szappant, pudert sorsolunk ki.

Rendes olcsó helyekkel

Hétfőn d. e. fél 12-kor

Sláger Matiné Corinne Griffith-el:
Elhanyagolt asszonyok

Hétfő 1/2 3, 1/2 5, 6, 1/2 8 és 1/2 10-kor

PREMIER. Világszenzáció.

Ramon Novarro, John Crawford az új Greta Garbo, Anna May Wong

SZINGAPORI TITOK.

Irodalom és művészet

* Az aradi színház heti műsora, Szombat: egyházi szünet. Vasárnap délután 3 órákor: Eltört a hegedűm (operett, mérsékelt helyárral.) 6 órákor: Templom egere (vigjáték, új betanulásban, mérsékelt helyárral.) Este 9 órákor: Csikágói hercegnő (operett, A. bérlet.) Hétfő délután 3 órákor: Az utolsó Verebely-lány (operett, mérsékelt helyárral.) 6 órákor: Nem nőülök (vigjáték, új betanulásban, mérsékelt helyárral.) Este 9 órákor: Párisi divat (Király Ernő vendégfellepte, B. bérlet, rendes helyárral.) Kedd délután fél 4 órákor: Csikágói hercegnő (mérsékelt helyárral.) Este fél 9 órákor: Csárdáskirálynő (Király Ernő vendégfellepte, C. bérlet, rendes helyárral.) Szerda: Noszty-fiu esete Tóth Marival (vigjáték, Király Ernő vendégfellepte, A. bérlet, rendes helyárral.) Csütörtök este: Éghy Ghyssa táncestélye (általános bérletszünet, premierhelyárral.) Péntek este: Görlyvásár (Galletta Ferenc operettjének bemutatója, B. bérlet.)

* Minden igényt kielégítően nagyszerűek lesznek a husvét műsorok. Vasárnap délután 3 órákor a remek Zerkovitz-operett, az Eltört a hegedűm megy. Az előadásnak, amely mérsékelt helyáru, külön érdekességet kölcsönöz, hogy egy tehetséges, fiatal lány: Fekete Cica, Fekete Irén leánya fog bemutatkozni benne az aradi közönségnek. Hat órákor az emlékeztető sikerű Fodor-vigjáték: a Templom egere szerepel műsorunk mérsékelt helyárral, amelyet új betanulásban elevenít föl a prózaegyüttes. Este 9 órákor a Csikágói hercegnő fut műsorunk, amely az elmúlt na-

pokban sorozatos sikereket aratott és ugyancsak kedd délután is ez a műsordarab mérsékelt helyárral. Hétfő délután mérsékelt helyárral Az utolsó Verebely-lányt, ezt a kitűnő operettet játsza ismét a társulat, míg 6 órákor egy másik forró sikerű vigjátékkal, a Nem nőülök-kel lép újból a közönség elé a prózaensemble. Mindkét előadás mérsékelt helyáru.

* Király Ernő aradi vendégjátékai kimagasló színházi eseményei lesznek Arad színházi életének. A pompás bonviván hétfőn este kezd meg vendégszereplését s első este a Párisi divat remek bonviván-szerepét alakítja. Második este a Csárdáskirálynő Edvinjét játsza el, harmadnap mint érdekesség, prózában, a „Noszty-fiu esete Tóth Marival“-ban lép fel és itt a Noszty-fiu lesz a főszerepe. Arad közönségének mindig ünnepnapjai voltak a Király-esték és ezt most igazolni fogja a már megindult általános érdeklődés, a vendégszereplési iránt.

* U. Éghy Ghyssa táncestélye a színházban április 4-én művészi eseményt jelent, „Misticum“ című táncát hatalmas kínai gongja, a „Nyomor“-t dob, fafuvó és hegedű kíséri. Zala Béla szavaltatára pedig egy Ady-verset interpretál klasszikus táncművészetével. Toaletti szintén szenzációt keltenek majd eredeti, friss bécsi kreációk. Az est érdekességét emeli, hogy művendégszereplés.

Ha Radió accumulatora kimerül,

forduljon:

„Technica“-hoz Remlein & Co

Str. Episcopului Rádu 19. (Magyar-ucc)

„Nemzeti viseletben ünnepeljenek a magyarok május 10-én.”

Maniu miniszterelnök utasította a prefektusokat a kisebbségi nyelv használatára. — „Ne emeljenek gátat a magyar kultúra fejlődése elé.” Felzólítják a Magyar Pártot, vegyen részt a május 10-iki ünnepségeken. Diszmagyarban, magyarul szónokolhatnak a magyarság vezetői.

„Nem kívánunk fogadalmat, csak ne tüntessenek a románság ellen.”

(Aradi Közlöny bucaresti-i tudósítójának telefonjelentése.) Ma délben fejeződött be a prefektusi értekezlet, amelyet a miniszterelnöki palotában tartottak meg és amelyen a prefektusokon kívül részt vettek Maniu Gyula miniszterelnök és Vaida belügyminiszter is. Az értekezlet szerdán délután három órakor kezdődött és ma délig tartott.

Az értekezleten a miniszterelnök és a belügyminiszter nagyfontosságú utasításokat adott a prefektusoknak, amelyek renklivüli hatást fogynak gyakorolni Románia magyar kisebbségének életére.

Maniu Gyula miniszterelnök az értekezleten expozét tartott, amelyben utasította a prefektusokat, hogy a kisebbségek által lakott vidékeken kísérjék figyelemmel a kisebbségek kulturájának fejlődését és az elé gátat ne emeljenek. A miniszterelnök foglalkozott a kisebbségek kulturájával és a prefektusokat a kisebbségek támogatására szólította fel. Az értekezlet után a miniszterelnök és a belügyminiszter külön-külön tárgyalásokat folytatott minden egyes prefektussal.

Ezután Vaida belügyminiszter a következőket jelentette ki:

— A kisebbségek által lakott területeken utasítsák a prefektus urak hivatalnokokat és közegeiket, hogy lehetőség szerint és szükség esetén használják a kisebbségek nyelvét.

Szigoruan figyelmeztessék a hivatalnokokat, hogy semmiesetre se zárkózzanak el a felek-

kel való érintkezésnél a kisebbségi nyelv használatától.

Majd a május tizediki ünnepségekre tért át. Felhívja a prefektusokat, hogy lépjenek érintkezésbe a Magyar Párttal s általában a magyarsággal és szólítsák fel őket arra, hogy vegyenek részt az ünnepségeken. Fejtsék ki a prefektusok a magyarság vezetői előtt, hogy ez a kívánság nem azt célozza, hogy a magyarságot faji érzése elleni cselekedetre bírja. Sőt épen azon az ünnepségen nyilvánuljon meg kettőzött erővel a magyarság faji és nemzeti jellege.

Jelenjen meg a magyarság ezen az ünnepélyen nemzeti viseletben, diszmagyarban, magyarkában, gyolcsokban. A nők viseljenek magyar ruhát és díszítsék fel azt magyar nemzeti színű szallagokkal. Általában öltözködjének úgy, ahogy ezelőtt a magyar nemzeti ünnepeken öltöztek. Ha a magyar vezetők fel akarnak szólalni az ünnepségen, szólaljanak fel magyarul.

— Nem várunk tőlük fogadalmat — fejezte be a belügyminiszter, csak arra kérjük őket, hogy ne tüntessenek a román nemzeti többség ellen és ne sértsék meg a mai nemzeti érzéseinket.

Valamennyi erdélyi megye prefektusa ilyen instrukciókkal ellátva utazott el a fővárosból és most a kisebbségi nemzetek érthető kíváncsisággal várják, hogy ezek a nemes intenciók hogyan válnak valósággá a gyakorlatban.



tacsapata mutat be szergyakorlatokat. Egynegyed 6 órakor Gloria—ATE mérkőzés. Husvét hétfőjén délután fél 2 órakor AMTE old-boys bírók csapata, háromnegyed 3 órakor a vesztes, negyed 6 órakor a győztes csapatok játszanak.

Vlad miniszter és a Miloí Vénusz.

Egy ellenzéki lap szerint az aradi kulturpalotában valami furcsát mondott a miniszter.

Az egyik bucaresti-i ellenzéki lapban, amely állandóan élesen támadja a nemzeti-parasztpárti kormányt, a hírek között a legkomolyabb formában a következő sorokat olvastuk:

„Vlad Aurel miniszter az elmúlt napokban meglátogatta az aradi muzeumot. Sok érdekes látnivaló között megtekintette ott a Miloí Vénusz szobrát is. A szobor előtt a miniszter a legnagyobb felháborodás hangján a következőket jelentette ki:

— Nézze, milyen szomorú állapotba jutott ez a szép szobor a tíz éves liberális uralom alatt.

A miniszter ur elfelejtette, — ha egyáltalán tudott róla — hogy ez a szobor csak egy másolat, ami feltalálható minden muzeumban és ennek eredetijét is kar nélkül találták.”

Az első pillanatban gyanus volt ez a hír. Tekintettel azonban arra, hogy egy komoly fővárosi napilapban jelent meg, hogy meggyőződtek a hír valóságáról, felkerestem dr. Nichi Lázárt, a Kulturpalota igazgatóját, akitől a következőket tudtam meg:

1. Vlad miniszter nem volt a közelmúltban Aradon.

2. Vlad miniszter, amióta kultuszminiszter lett, nem járt az aradi kulturpalotában.

3. Az aradi Kulturpalota muzeumban nincs meg a Miloí Vénusz szobrának másolata és nem is volt meg soha.

A kiélesedett politikai ellentétek eredményeként kacsákat eresztenek a levegőbe és mindent elkövetnek a szemben álló ellenfelek, hogy egymást nevetségessé tegyék. Ez a hírszenzáció hasonlít a hagyományos fiúmei cápához és azokhoz a kisebbségellenes támadásokhoz, amelyek minduntalan felbukkannak az egyes fővárosi lapokban. (—enczy.)

Szenzációs ünnepi műsor husvét mindket napján

APOLLO

URANIA

SIMON BÖSKE — MISS EUROPA

szépségkirálynő külföldi diadalutja és hazaérkezése minden részletei mindket MOZGO összes előadásain és MATINEIN is.

Est követi:

AZÉGŐ ASSZONY

(Budapesti regény)

Főszerepben:

OLGA TSCHECHOVA

A német filmgyártás remeke. Az utolsó felvonások eredeti budapesti felvételekkel.

IDEGEN LÉGIÓ

(„A hazátlanok pokla”)

Egy kalandos ifju története az idegen légióban.

Főszerepben:

NORMAN KERRY.

Jegyelőjegyzés **vasárnapra: már ma d. e. 10—1-ig a pénztárnál.**

Jegyelőjegyzés **hétfőre: szombaton d. u. 4—6-ig. Rendes olcsó helyárak.**

ez alkalommal is bemutatja a nyáron nagy sikert aratott Beethoven koncertjét. Molnár Erzsébet a zongoránál, a színházi zenekar kísérete mellett, amelyet Gellért Pál dirigál. Bérletszűnet.

* Görlvásár. Galetta Ferenc új operettje költő most a színház operettegyüttesének idejét. Bátorralos lesz az a pompa és fény, amellyel a színház kihozza ezt a szellemes, cirkuszi miliőben játszódó közvetlen operettet. A muzsikát kitűnő külföldi slágerek szolgáltatják, amelyeket Gellért Pál hangszerelt meg és ő maga is irt két dalt az operettben. Új díszletek készülnek az operettre, amelynek főszerepeit az operettegyüttes főerősségei viszik majd diadalra.

SPORT.

O Az ATE 50 éves jubileuma. Az Aradi Torna Egyesület husvét, 50 éves jubiláris ünnepségének sorrendje a következő: Vasárnap délelőtt 10 órakor Nagy Sándor sírjának megkoszorúzása a felsőtemetőben. Indulás fél 10 órakor a textilgyárba menő autobuszokkal. 11 órakor diszkógyűlés a városháza dísztermében. Utána fényképezés a Kulturpalota előtt. Délután fél 2 órakor az óvártéri sporttelepen AMTE—ATE old-boys mérkőzés. — Háromnegyed 3-kor AMTE—AAC mérkőzés. Háromnegyed 5 órakor az ATE tornász min-

Legszebb husvétai ajándék egy

divat cipő **Apponyi Testvérektől** Városházával szemben

Tekintse meg kirakatainkat!

H I R E K.**Isten Fia elindult utjára...**

Az apró macskaköveken szentéletű asszonyok nesztelenül lépdelték. A város kapuját az ő frissességük nyitotta föl. A kaputálló zsoldosok italos álmat ébresztette a természet. A cedroni völgy felett kármínos biborral pattantak szét a hajnal rózsái. A Nap most fogott be aranykocsijába.

A zsoldosok átengedték az asszonyokat. pedig azok drága kenetet vittek a Názáretinek és közöttük volt Magdaléna is. Az egyik még emlékezett a csókos száju zsidóra, akinek szerelmét centuriója epedte. De Magdaléna megigazult lelke elűzte őt.

Az Olajfák hegyének oldala ezüstösen ragyogott, a nap színarany monstranciája méltóságtele-sen lépdelt fölfelé és a hajnal zsongása fenséges földöntuli zenével keveredett. A vad Hilarius. lánzsája hegyét nézte, amely az Ő szent szívét járta keresztül és nehéz fejjel szedegette a tegnapok eseményeit.

Enyhe szellő csendes bányafelhőket uszított a párás napkeletben. És ekkor: a hodros felhőkárpitból angyali lények lebegtek alá, a barlang szájáról a mázsás sziklák hópehelyként gördültek tova, a nyílásból földöntuli fényesség sugárzott elő, amint megjelent az Ő szent alakja.

A zsoldosok eszelős csodálattal jajongtak, az ösvényen burnuszos asszonyok földreborultan nézték az isteni színjátékot. A Bethlehemi arcán a megbocsátás áldása élt, a barbárfonta töviskoszoru fejét glóriaként övezte és csodatevő karjait az éledő világ felé tárva, lassu, imbolygó repüléssel a mennyei trónushoz szállt, mint Feltámadott Isten-Fia.

A csoda láttán ujjongó asszonyok szapora lábakkal futottak vissza az ösvényen és áhitatos boldogsággal énekeltek: Halleluja. Itt hangzott fel először a szó: Feltámadott...!... És ujjongva hirdették: Feltámadott!... Aki elveszi a lelkek terheit, feltámadott. A hit megerősödött a lelkekben, az Isten Fia elindult utjára...

Salgó Pál.

— A belügyminiszter holnap Kolozsvárra érkezik. Bucurestiből jelentik: Vaida Sándor belügyminiszter már tegnap meg akarta kezdeni husvétai szabadságát, de különböző sürgős teendők elintézése miatt, még két napig Bucurestiben kellett maradnia. A belügyminiszter csak ma este indulhatott el Bucurestiből és holnap érkezik Clujra, ahol a husvétai ünnepeket tölti.

— Husvétai szünet a közhivatalokban. Ma megkezdődött az aradi közhivatalokban a husvétai szünet. A városházán és a megyei prefektúrán szerda reggelig tart a hivatali szünet.

— A jóvátételi konferencia. Párisból jelentik: A jóvátételi konferencián az antantdelegátusok felszólalásaikban több ízben hangoztatták, hogy Young, valamint Morgan a fontosabb kérdésekben mindig a németek álláspontját támogatják. Ezzel szemben a németek semmi engedékenységet nem mutatnak. A francia delegátusok hangsúlyozzák, hogy a Raina kiürítéséről nem tárgyalhatnak addig, amíg a németek a jóvátétel kérdésében nem mutatnak előzékenységet. Az Echo de Paris értesülése szerint, a szövetségesek hajlandók a Daves-terv évi harmadik milliárdját 2,2 milliárdra csökkenteni. A németek azonban nem hajlandók másfél milliárdnál többet fizetni. Az amerikaiak 1,7 milliárdban látják a megegyezés lehetőségét.

— Anya és gyermeke sugárzik az örömtől, mert a kellemetlen csukamájolaj helyett megváltás a józsi Jemalt.

— A husvétai munkaszünet. Az aradi rendőrfelügyelőség közli, hogy a husvétai ünnepek alkalmával vasárnap és hétfőn teljes munkaszünet van. Üzletek egész nap zárva tartandók, gyárak, vállalatok nem dolgozhatnak. A borhelyüzletek hétfőn délig nyitva tarthatók. Kedden az üzletek nyitva tarthatók, gyárak, vállalatok dolgozhatnak. A keddi napon a borhelyek viszont csak délig tarthatnak nyitva.

Tavaszi NYAKKENDŐ **ujdonság**
HUSVETRA
ÓRIÁSI VÁLASZTEKKBAN!
FELTUNÓ OLCSÓ ARAK!
TRANSYLVANIA
speciális nyakkendő, esernyő áruházában Fischer Ház-palota.

Megkezdődött a fogorvosok revíziója.

A hivatalos lap eddig hét aradi fogorvos működésének aprobeálását közli. — Április 22-ig be kell zárni a Marzescu-féle törvény alapján működő fogtechnikusi rendelőköt.

(Arad, március 29.) A hivatalos lap mai számában egészségügyminiszteri rendelet jelent meg, amely közli, hogy a fogorvosok revíziójával megbízott bizottság jelentése alapján megerősíti az előterjesztett fogorvosok működését. Ezután hosszú lista következik, amelyben a következő aradi fogorvosokat találjuk: dr. Graur Viktor, dr. Kurzer Károly, dr. Boros Ernő, dr. Székely Inigó, dr. Kerpel Vilmos, dr. Krepi János és dr. Székely Károly.

Érdeklődünk fogorvosi körökben a rendelet előzményei iránt és azt a felvilágosítást kaptuk, hogy ez az intézkedés a fogtechnikusok működésének megszüntetésével van kapcsolatban. A fogorvosok szövetségének beadványa alapján a Legfelsőbb Semmitörvényszék a fogorvosok javára döntött, mire

az egészségügyi miniszterium április 22-ig adott terminust a fogtechnikusoknak rendelőik bezárására.

Ugyisint megszüntetik azoknak az orvosoknak a működését is, akik legalább két évi fogászati

praxissal nem rendelkeznek, miután több esetben történt — főképen vidéken — az, hogy

egy orvos fogtechnikussal társult és így akarták kijátszani a miniszteri rendeletet.

Az egészségügyminiszterium a revízió kapcsán lekötött a hivatalos lapban azoknak a fogorvosoknak a nevét, akik működhetnek. A közlés a mai lapban kezdődött meg és folytatódni fog. Egyszermind működési engedélyt szereznek azok a régi aradi fogtechnikusok is, akik még a háboru előtti időkben kezdték meg praxisukat és így szerzett jogaik vannak. Azok ellenben, akik a Marzescu-féle törvény alapján folytatnak praxist, nem működhetnek április 22-ike után.

Keztyű, Fűző, Sérvkötő

legnagyobb választékban, legolcsóbb áron csakis

L. Steinhöbel speciális szaküzletében
Arad, Strada Alexandri 1. kapható.

Vizsgálat a csálai erdőgondnokság ellen.

Egy miniszteri vizsgálat már megállapította, hogy a gondnok számadásai rendben vannak. — A feljelentők kívánságára most egy másik vezérfelügyelő újabb vizsgálatot fog lefolytatni.

(Arad, március 29.) Érdekes vizsgálatot folytattak le a napokban a csálai erdőgondnokságnál. Beavatott forrásból nyert információk szerint a földművelésügyi miniszteriumhoz több feljelentés érkezett be Economu V. csálai erdőgondnok ellen és főleg arra a körülményre hívták fel Mihalache földművelésügyi miniszter figyelmét, hogy a milliós erdőgazdaság állandóan deficitet mutat ki, amit gyanus körülménynek deklaráltak a feljelentők. A miniszter rendeletére egy földművelésügyi vezérfelügyelő jött Aradra és itt vizsgálatot folytatott le Economu ellen. A vizsgálat megállapította, hogy a csálai erdőgondnok

számadásai teljesen rendben vannak és semmiféle visszaélés nem történt.

A vizsgálat befejezése után a vezérfelügyelő ilyenérteimű jelentést terjesztett a miniszterium elé.

Ezzel azonban az ügy még nem ért véget. Parlamenti körökből nyert értesülésünk szerint a feljelentők újabb panaszokat terjesztettek Mihalache miniszter elé és kijelentették, hogy a vizsgálatot nem vezették le objektív módon. Kérték a minisztert, delegáljon egy

— Tavaszi rendelet. Miután most már kétségtelenül beköszöntött a tavasz, az őstermészet tavaszi, adminisztrációs ügyosztályán a következő rendeleteket bocsátották ki:

a) Minden fa, bokor és cserje nézze, hogy mihamarabb rügyezzen és annak folyamathelyezéséről rügyosztályunkat értesíteni el ne mulassza.

b) Ligetek, csallitok és pagonyok kötelesek zsendülni, ugyisint a rétek virágba-zökkenni.

c) Az a dítyang, aki nyolc napon be-

másik vezérfelügyelőt, aki behatón és pártatlanul vizsgálja felül a csálai erdő ügyvitelét. A miniszter helyt adott az újabb kérdésnek és elrendelte, hogy a husvétai ünnepek után új vizsgálat induljon meg. Ecdőből Bistrian földművelésügyi vezérfelügyelőt küldik Aradra, hogy itt a megyei prefektúrával karöltve folytassa le a vizsgálatot. Az aradi köztisztviselők körében nagy érdeklődéssel várják a csálai erdőgondnokság körül folyó vizsgálatok eredményét.

**JEGYELÖVÉTEL
SIMON BUSKE**

és az ünnepi műsor bemutatásához

MA, SZOMBATON

d. e. 10-1-ig, d. u. 4-6-ig

AZ APOLLO és URANIA

pénztárainál.

lül nem sárgul, a törvény értelmében bibó-nek késedelmi tíz százalékát beszolgáltatni tartozik.

d) A csermelyek utasítatnak, hogy a csobogást haladéktalanul kezdjék meg.

e) Minden madárka köteles szökellni és fűtyörészni. Azon kis madárka, aki ezen vidor magatartást elmulasztja, előállítandó és a jó kedvre hatóságilag kényszerítendő.

— Házasság. Weinger Loncl és Hacker Ernő vasárnap, azaz f. hó 31-én délelőtt 11 órakor az Izs. templom tanácstermében házasságot kötnek. (Minden külön értesítés helyett.)

LEGUJABB.

Vaida belügyminiszter husvétli üdvözlete Majláth püspökhöz.

A miniszter megbízásából Butoianu kabinetiroda igazgató magyar nyelvű levelet írt a gyulafehérvári püspöknek. Vaida Sándor gratulációja.

(Az Aradi Közlöny búcsúest-i tudósítójának telefonjelentése.) A belügyminisztérium kabinetirodájának igazgatója, dr. Butoianu, ma Vaida belügyminiszter nevében levelet küldött Majláth Gusztáv gróf gyulafehérvári püspöknek, amelybe az Aradi Közlöny munkatársának alkalma volt betekinteni. A magyar nyelven írt levél a következőképpen hangzik:

Méltóságos gróf Majláth Gusztáv püspök urnak, Alba-Iulia. Méltóságos uram, Vaida Sándor belügyminiszter ur, aki jelenleg két miniszteri tárcát tölt be és nagy elfoglaltsága miatt nem válaszolhat, engert

bizott meg azzal, hogy Méltóságodnak tudomására hozzam, hogy köszöni Méltóságod ünnepi jó kívánságait. A miniszter ur a legbensőbb érzéssel kíván Méltóságodnak minden jól, örömet, erőt és boldogságot. A miniszter urnak tudomására jutott, hogy Méltóságod rövid időn belül Curticion keresztül akar utazni. Nyomban utasítást adott egy a vasuti, mint a vámszemélyzetnek, hogy Méltóságoddal szemben a legnagyobb figyelmességet tanúsítsanak. Maradok Méltóságodnak legalázatosabb szolgája, dr. Butoianu kabinetiroda igazgató.

Jön! Erzsébet slagermozgóba Jön! Miss Európa = Simon Böszl diadalutja filmen

és Keleti tárgyú csodás filmrövid: **„Mikor a fecskék visszatérnek“**

Főszerepben: **Dorothea Wiek és Oscar Marlon**
(a „Heidelbergben vesztetem el a szívemet“ főszereplője.)

Érdekes fordulat a marosvásárhelyi cukorgyár adóeltitkolása ügyében.

A tábla szabadlábra helyezte az összes vádlottakat. A nagyra felfujt bünyű — politikai hajsza.

Marosvásárhelyről jelentik: A marosvásárhelyi cukorgyár állítólagos adóeltitkolási ügyében letartóztatottak szabadlábra helyezési kérvényét ma délelőtt tárgyalta a marosvásárhelyi ítélőtábla, amely általános ítéletet hozott. Kimondotta a tábla, hogy a vizsgálat érdekében

nincs szükség a vádlottak fogvatartására

és elrendelte az összes vádlottak szabad-

lábra helyezését minden óvadék nélkül.

A több, mint másfél hónapja letartóztatásban levő vádlottak délelőtt 11 órakor elhagyták az ügyészség fogházát. A tábla döntése általános örömet keltett Marosvásárhelyen, mert ebből nyilvánvalóan kitűnik, hogy a nagyra felfujt bünyű politikai hajsza eredménye volt.

Magyarországi újságírók telefonüdvözlete az Aradi Közlönynek.

Telefonbeszélgetés a debreceni „Hajdúföld“-del. — Az Aradi Közlöny üdvözli Márkus Miksát. — Vajda kollega a Pesti Hírlaptól a magyarországi újságírók nevében kellemes husvétli ünnepeket kíván az Aradi Közlönynek. Az aradi központ próbabeszélgetései magyarországi állomásokkal.

(Arad, március 29.) Tegnap folytatta le az Aradi Közlöny az első magánbeszélgetést Arad és Budapest között, azóta a központ állandóan a telefonon portyázott és az egyes magyarországi állomásokkal próbabeszélgetéseket végzett. Minden vonalon kipróbálták az összeköttetést és az aradi postafőnökség és központ előzékenysége következtében szerkesztőségünket ismét összekötötte több magyarországi állomással. Elsőnek Debrecen központot kaptuk és pedig nem a direkt arad—budapesti vonalon, hanem Temesváron keresztül. Az aradi központtól az egyik debreceni szerkesztőseget kértük, mire nemsokára jelentkezett a „Hajdúföld“. Néhány percig beszélgettünk és üdvözlőnköt küldtük debreceni kollégáinknak. A diskurzus folyamán megtudtuk, hogy ők is szorgalmasan készülnek a husvétli számra, akárcsak mi. Amit Debrecenből válaszoltak, azt nagyon gyengén, fátyolosan lehetett hallani, míg ezzel szemben bennünket nagyon jól hallottak.

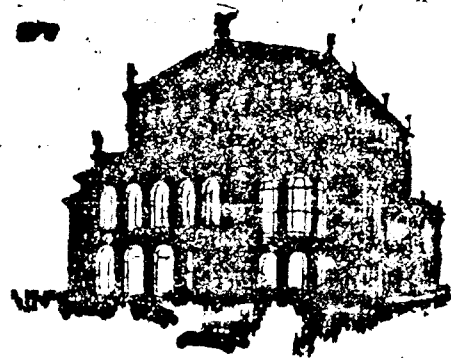
Ezután Budapestet hozta a központ. Márkus Miksával, a Magyar Újságírók

Egyesületének nagynevű elnökével szeretnénk volna beszélni, hogy őt üdvözzöljük, de nagypéntek lévén, nem találtuk őt a Pesti Hírlap szerkesztőségében. Csupán az inspekciós Vajda kollega volt a szerkesztőségben, akit megkértünk, hogy adja át az Aradi Közlöny szerkesztőségének üdvözlését Márkus Miksának és a Pesti Hírlap szerkesztőségének. Vajda kollega örömeinek adott kifejezést, hogy először beszélhetett telefonon egy erdélyi magyar napilap szerkesztőségével és a magyarországi újságírók nevében kellemes husvétli ünnepeket kívánt az Aradi Közlöny szerkesztőségének.

A mai napon több próbabeszélgetést folytatott a központ, melynek eredményeként megállapítható, hogy vannak ugyan még némi zavarok, de a román és magyar postai igazgatóság mindent elkövet, hogy a rendelkezésére álló két nap alatt ezeket is elhárítsa és biznak abban, hogy mire a telefont átadják a forgalomnak, a vonal minden tekintetben kifogástalan lesz.

rendkívüli befolyást fog gyakorolni a közeledő választásokra a munkáspárt javára.

— Az Újságíróklub vasárnapi boldogestje iránt már is olyan általános nagy érdeklődés nyilvánul meg egész Aradon, hogy bizonyosnak látszik a tréfas táncmulatság nagy szerű sikere. Mint már említettük, a mulatságon nem kötelező az estélyi ruha és ez a körülmény is bizonyára még inkább biztosítja a fesztelen, kedélyes hangulatot. A belépőjegy igen mérsékelt: személyjegy 60, családjegy 150 leiben (három személy) van megállapítva. A klubtagok vendégeket is hozhatnak maguk-



Színházban vagy moziban,

de a nyilvánosságban mindenhol, ki vagyunk téve fertőzésnek, különösen pedig a spanyolnátha veszélyének. Ne mulassa el, a meggyőzés első jeleinél

Aspirin-

tablettákat

szedni, melyek hatásos voltak mindenkor igazolták.

Vásárlásnál kimondottan Aspirint kérjen és ügyeljen az eredeti „Bayer“-csoomagolásra a zöld-fehér-piros zárójegyvel.



kal. Felvilágosításokkal a klubiroda készséggel szolgál délután 3—6 óráig.

— Mely utak kerülnek leghamarabb javítás alá Erdélyben? Bucurestiből jelentik: Az utépitési törvényjavaslattal kapcsolatban illetékes helyen közlik, hogy Erdélyben elsősorban a következő országutak kerülnek megjavításra: Torda—Abrud, Arad—Abrud—Alba-Iulia, Máramarossziget—Vise és Nagyvárad—Arad, Temesvár, Lugos—Orsova közötti országutak.

— A nyugdíjasok figyelmébe. Értesítjük úgy a volt MÁV és Acsev, nyugdíjasokat, akiket a Cassa Muncii fizet, az áthelyezésük a Cassa Generala de Pensiu-ne-hoz még mindig kétséges, tehát nincs kizárva, hogy a közeljövőben ebben az ügyben a kir. táblához kell fordulnunk. Másfelől a minisztertanács szigorú rendelkezést adott a Cassa Muncii-nak, hogy a fizetési utalványok minden hó első felében el legyenek küldve. Egyben értesítjük Aradváros nyugdíjasait, hogy ügyük Bucurestiben szorgalmazásunkra e hó 23-ikán 36.380—928. szám alatt a belügyminiszter elé lett terjesztve és jóváhagyva, úgy, hogy már most kizárólag a város Interim bizottságának határozatán mulik, hogy az ünnep után mely napon legyen kifizetve. Husvét kedden délután 3 órakor hivatal tartunk egyesületi helyiségünkben. Az elnökség.

— Egy pillantás az alábbi sorokra, minden dícsérő jelzőnél többet mond az aradi Gutenberg Dalkör husvétvasárnapl operá és műdalestélyének műsora: 1. Thern: „Dalfünnepen“. Férlikar. 2. Szavulat: Anyos Blanka. 3. Mozart: Férlikar és basszus ária „Varázsfuvolából“, Janovits Mihály. 4. a) Verdi: Tenor ária „Troubadourból“. b) Mascagni: Turiddu áriája „Parasztbecsületből“. Halmos József. 5. Verdi: „Szertartás jelenet“ Aidából Vegyeskar. Szólo énekesek: Tenor Halmos József, bariton Tamásiyits Ferenc. Zongoránál Bogdány I. zenetanár. Szünet. 6. Metz A.: „Ballada“. Férlikar. 7. Szavulat: Anyos Blanka. 8. a) Verdi: Bariton ária „Troubadourból“. b) Erkel: „Keserű borsdal“ Bánk-Bán-ból, Tamásiyits Ferenc. 9. Verdi: „Győzelmi jelenet“ Aidából. Vegyeskar. Zongoránál Bogdány István zenetanár. 10. Verdi: „Banditák kara“ Ernáni-ból. Férlikar. Zongoránál Bogdány István zenetanár. 11. Magyar népdalok: a) Két gyöngye volt; b) Kilencet ütött az óra; c) Itthagyon a falukat; d) Tómernek a Balogh völgyben; e) Elhervadt az a fű; f) Az én babám kolozsvári; g) Házunk előtt; h) Sárga rigó, darázs-fészek. A kart vezényli Kovács Gyula karnagy. Konferánsz Demján György. Az estély az Iparos Otthon Kulturházában pontosan fél 9 órakor kezdődik. Belépődíj nincs.

NYILTTÉR.

E rovat alatt felelősséget nem vállalunk felelősséget.

Nyilatkozat.

B. lapjuk mai számában aradi főintézetünk igazgatósági elnökét: Schill József volt alispán urat az *Aradi Közlöny*, *Aradi Ujság*, *Erdélyi Hírlap* és *Friss Ujság* nyilatkozattételre szólítják fel. Minthogy Schill József ur jelenleg külföldön tartózkodik, alulírott igazgatóság kijelenti, hogy az a feltevés, vagy állítás, mintha intézetünk, vagy annak igazgatósága vagy az intézet vezérigazgatója, vagy mindezek megbízásából bárki az előbb említett lapoknak, vagy azok megbízottjának a sajnálatos incidens elhallgatásáért pénzt adott volna, vagy hogy ezen lapok ezért pénzt kértek volna — a valóságnak nem felel meg és nem igaz.

Arad, 1929. március hó 29-én.

a BÁNÁTI BANKEGYESÜLET R.T.-SÁG
aradi főintézetének
igazgatósága.

Igen tisztelt Szerkesztőség!

Az aradi magyar lapok közül az *Aradi Közlöny*, *Aradi Ujság*, *Erdélyi Hírlap* és *Friss Ujság* mai számukban a köztem és báró Bohus Zsigmond ur között keletkezett incidenssel kapcsolatban nyilatkozattételre szólítják fel intézetünk aradi főintézetének igazgatósági elnökét: Schill József volt alispán urat, minthogy voltak ujságok, melyek azt tételezték fel, hogy az előbb említett lapok — nem irván meg az incidenst — hallgatásukért pénzt kaptak volna. Ezen felszólításra igazgatóságom a választ a nyilatkozást kérő lapoknak már megküldötte. Volt azonban az előlemlített lapok „nyilatkozatában” intézetünkre vonatkozóan egy kitétel, mely szerint „nem akarták az így publikálása által ártani annak az intézménynek, melynek az élen az eset egyik szereplője áll.”

Ezen kitétekből azt következtetem, hogy Önök eddigi hallgatásom folytán — úgy mint a városban számosan, kik az információkat báró Bohus urtól és pedig a valóságnak meg nem felelően kapták — teljesen fordítva látják és ítélik meg az esetet. Az incidens sajnálatos ugyan, de reám nem dehonesztáló, vagy nem lehet káros intézetünkre. Éppen ezért és az igazság kedvéért szükségesnek vélem, hogy ezen incidenst nemcsak a nagy nyilvánosság informálása végett, hanem saját reputációm érdekében is, a valóságnak megfelelő világításba helyezzem.

A „Világosi Takarékpénztár” részvénytöbbsége Klein Manó ottani malomtulajdonos kezében volt, kivel 1928. tavaszán a fuzió minden feltételére vonatkozóan megállapodtam, hiszen a fuzió létrejövése kizárólag tőle függött és így nem állott érdekemben, hogy báró Bohus urral egyáltalában még csak tárgyalásba is bocsátkozzam. Később azonban báró Bohus ur felkeresett engem és beszélgetés közben — mint az „Arader Zeitung” írja — állítólag azt a kijelentést tettem volna, hogy „minden marad a régiben”. Vagy két héttel ezelőtt a báró ur együtt utazott világosi fiókunk igazgatójával (minthogy a fuzió megtörténte után a Világosi Takarékpénztárból fiókot csináltunk), kinél aziránt érdeklődött, hogy mennyi tantiémet kap az idén. Mindenestre jellemző, hogy a báró ur egy évig abszolúte nem érdeklődött a fiók és annak ügyei iránt, funkciót ott nem teljesített, hanem úgy képzelte, hogy világosi fiókunk igazgató-választmányi tagsága kizárólag az évvégi tantiéme felvételéből áll. Mikor fiókunk igazgatójától megtudta, hogy ő nem tagja a világosi igazgatóválasztmánynak és így tantiémere nem számíthat, ókteleen dühbe gurult. Folyó hó 22-én délelőtt megjelent aztán hivatalos helyiségemben a báró ur és Natlland Bernát, valamint Winkler József urak, főintézeti igazgatósági tagok jelenlétében a legsértőbb és legdurvább hangon vont felelősségre azért, mert a világosi igazgatóválasztmányból kimaradt. A legdurvább módon történt sértéseire én őt kétszer hatalmasan felpofoztam. Ki kell jelentenem, hogy én még soha senkit soha nem pofoztam, igaz,

hogy eddig senki sem vette magának azt a bátorságot, hogy akár nagy és fontos ügyekben, vagy pláne ily teljesen lényegtelen ügyben ily minősíthetetlen módonban sértessen.

Az incidensnél jelen volt két igazgatósági tag ur a következő nyilatkozatot adta, mely nyilatkozatot a két ur — minthogy az egész ügy a bíróság illetékessége elé is kerül — esküvel is kész megerősíteni. Az incidens harmadik tanúja volt Bánfi Sándor igazgató ur.

NYILATKOZAT.

Alulírottak jelen voltunk 1929. évi március hó 22-én délelőtt Weissenburger Nándor vezérigazgató ur hivatalos helyiségében, ahol őt báró Bohus Zsigmond ur felkereste s ez alkalommal történt események lefolyását a következőkben igazoljuk:

A báró ur, aki a Világosi Takarékpénztárnak a fuzió előtti időben igazgatósági elnöke volt, idegesen jött be a vezérigazgatói hivatalos helyiségbe s indulatosan a következő kijelentést tette: „Kvalifikálatlan szemtelenség, pimaszság, aljas eljárás, hogy a Világosi fiókok igazgató választmányából kihagytál”, majd mikor a vezérigazgató azt tudakolta, hogy beszélt-e ez ügyben a világosi fiók igazgatójával, aki az ottani igazgatósági tagok kinevezése iránt az előterjesztést tette, a báró ur kijelentette: „igenis, beszéltem vele s azt a felvilágosítást kaptam, hogy Bohus báró ur ügyét a vezérigazgató ur fogja a báró urral közvetlenül elintézni, két hétig vártam, de hiába s így most feljöttem, hogy újlag is kijelentsem, — s örülök, hogy két igazgatósági tag ur van ez alkalommal jelen — hogy a követett eljárást a legaljasabbnak, a legszemtelenebbnek és a legpimaszabbnak tartom.”

Ezek után vezérigazgató ur kijelentette, „Zsiga megérdemelnéd, hogy ezen kijelentésekért megpofozzalak.”

Erre a báró ur kikelve magából, útből felugrott s a vezérigazgató ur felé tartva, kijelentette: „Te aljas sváb, Te akarsz engem felpofozni” mire vezérigazgató ur tettelegesen retorziót használt.

Ezután dulakodásra került a sor s miután az igen vehemens volt, alulírott Natlland Bernát közbelépett s igyekezett a feleket széjjel választani, ami Bánfi igazgató ur és Stamp titkár ur közbejöttével sikerült is, mire a báró ur eltávozott.

Arad, 1929. március 23.

Natlland Bernát, s. k.
Winkler József, s. k.

Mi történt azonban ezen incidens után? A báró ur az intézetből eltávozik s bizonyára belátva viselkedésének helytelen és tarthatatlan voltát, az egész ügyet éppen fordítva és a valóságnak meg nem felelően adja elő, azt állítván, hogy ő inzultált engem és nem is annyira a rajta esett, hanem azon sérelmet torolta meg, mely ígéretem be nem tartása folytán a világosi magyar igazgatósági tagokat és magyar tisztviselőket érte és a fiók hivatalos nyelvét megváltoztatta. Hogy ez mennyiben áll összhangban a tényállással, erre vonatkozóan közlöm a következőket:

Hogy a báró ur engem a szóbeli sértések után még tetteleg is inzultált volna, ezt az előbb adott és tanúságot tevő nyilatkozat kategórikusan megcáfolja. Ettől eltekintve azonban senki, aki engem ismer, nem tételezheti fel rólam, hogy én az az egyéniség vagyok, kit megtorlatlanul lehet ily kvalifikálatlan módon sértgetni és tetejében még tetteleg is inzultálni.

A kimaradt három igazgatósági tag ügyében közlöm a nyilvánossággal, hogy Földes Soma vezérigazgató ur, mint az Arad Csánádi Takarékpénztár reprezentánsa foglalt helyet a Világosi Takarékpénztár igazgatóságában s a fuzió megtörténtekor természetesen lemondott. Molnár József fakereskedő Világosról Pankotára költözött s ő maga kért meg, hogy ne vegyem rossz néven, hogy igazgató-választmányi tagságát nem tarthatja meg, mivel nem járhat át minden héten a napos teendőinek ellátására. Itt tehát csak a harmadikról, báró Bohus urról van szó. Ha

a világosi fiók vezetősége, vagy én csak távollról is sejtethetjük volna, hogy egy ily ropant lényegtelen javadalalmazással, de napi biztos teendőikkel igenis járó tisztségre a báró ur reflektál, akkor, mikor állandó lakása Aradon van, úgy minden szó nélkül történt volna meg kinevezése.

Ha a báró ur azt állítja, miszerint én ígéretet tettem volna, hogy ő az igazgatóságban benn marad és ez nem így történt, ez részéről legfeljebb egy teljesen jóhiszemű feladékenység következménye lett volna, minden sértő szándék nélkül, ami nem is csoda, hiszen 51 fiókunknál kb. 900 igazgató választmányi tag személyes ügye gyűl össze. A tévedést azonban — úgy mint az uriemberek között szokásos — a legelső figyelmeztetésre a legkészségesebben reparáltam volna. A tisztviselőkre vonatkozóan teszegezem, hogy a Világosi Takarékpénztár tisztviselőit mind átvettük és ma is teljes megelégedésünkre működnek ottani fiókunknál. A vezető fix-fizetését 96.000 lejről 160.000 lejre, a könyvelő fizetését 78.000 lejről 96.000 lejre emeltük és a pénztárnoknő fix-fizetését 46.000 lejben állapítottuk meg. Igaz, hogy a régi intézetnél oly évben, midőn rendkívüli nyereség éretett el, a tisztviselők e címen tantiémet is kaptak, de ez elől mi sem fogunk elzárkózni, ha a világosi fiók rendkívüli jövedelmet fog produkálni.

A mi a hivatalos nyelvet illeti, megjegyzem, hogy mi egy nagy középeurópai bankkoncernhez tartozunk, mely az eddigi német hivatalos nyelvet az adminisztráció egységes volta miatt is a velünk fuzionált intézeteknél is kívánja, ami természetes és amit a belénk olvadó intézetek előre tudnak is. Ez a rendelkezés azonban nem a magyarság ellen irányul, mert magyar ügyfeleinket ép úgy, mint a főintézeteknél, úgy a fiókunknál is mindig magyar nyelven szolgáljuk ki s velük magyar nyelven levelezünk. Tehát hol van az a csorb, ami a magyarságot báró Bohus ur szerint érte?

Ezen incidens lezajlása után a báró ur annak dacára, hogy a pofozokat letagadja, engem provokált. Miután azonban a sajnálatos incidens hivatali helyiségben, hivatali órák alatt s hivatali ügy kritikájával kapcsolatban történt, az ügyet az intézet igazgatósága elé terjesztettem, mely irányomban is fenntartotta a tisztakar tagjait hivatalos eljárásukban ért incidensek orvoslása tekintetében előigalt álláspontját. Ezen álláspont szerint — a nélkül, hogy lovagias téren az igazgatóság bármilyen hatáskört vindikálna magának — a hivatalos eljárás során a tisztviselőket ért sérelmek a törvény rendes útján orvoslandók, nehogy a tisztviselők lépten-nyomon kényszerhelyzetbe legyenek sodorhatók, ami pedig a hivatali ügyek zavartalan ellátása szempontjából kizárandó. Ezen határozattal százféle okból teljesen azonosítom magamat.

Egyébként az „Arader Zeitung” ellen a sajtópert beadom.

Midőn az igen tisztelt Szerkesztőségnek köszönetet mondok azért, hogy nyilatkozatomnak helyt adott, vagyok

Aradon, 1929. március 29-én.

kiváló tisztelettel

Weissenburger Nándor,
a Bánáti Bankkegyesület Rtság
vezérigazgatója.

A Piața Avram Iancu (Szabadság-tér) és
Str. Banatului (Asztalos Sándor-ucca)
sarkánál, a hetipiac legélénkebb helyén

**bolthelyiség,
azonnal a kiadó.**

Cím az „Aradi Közlöny” kiadóhivatalában.

Allandó és sokféle női és leányka ruhákban és tavaszi kabátokban.

FORTUNA

Riteltképes egyéneknek részlettelzetesre is adnak

Mértékutáni rendelések 24 óráig naponta postai úton

Kérjük pégiunket nem összetéveszteni!

női confectio, a színház hátsó bejáratával szemben.

Kérjük pégiunket nem összetéveszteni!

Husvétvasárnap és hétfőn 4 órai kezdettel tea-délután az Iparos Kulturházban. Belepődij nincs.

INGYEN üveg Parfüm Grumás-nál
 férfi divat cikkek vásárlása esetén
 Arad, Strada Metianu No. 14. (Farrai-utca)

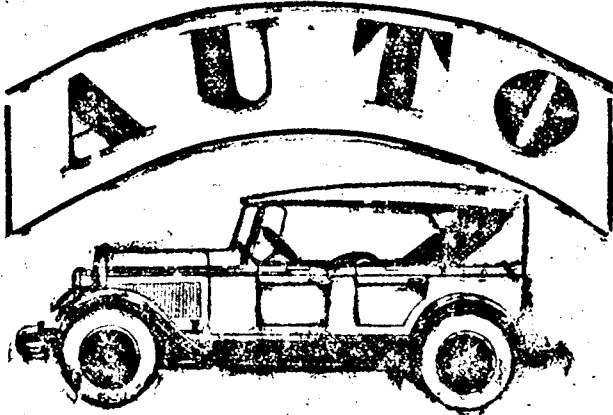
**Hirdessen az „Aradi Közlöny”
 húsvéti számában!**

Rádióműsor.

— Romániai id. —
 Szombat, március 30.

Bécs 12. Délutáni zene, 21.05. Max Mell: „Das Schützengespiel” szimfóniájának előadása. Utána esti hangverseny. — Berlin 18. Orgonahangverseny. 21. Zenekari hangverseny. — Brinn 13.30. Déli hangverseny. 18.45. Eugen Huth, Jan Svetska operaénekesek és Grete Kerbler operaénekesnő együttes dalestje. 23.25. Kávéházi zene. — Frankfurt 13.30. Gramofonzene. 17.35. Délutáni hangverseny. 19. Templomi hangverseny. 21.15. János Élete és halála. Passiójáték Páter Anton Kröllhe-seltől. Utána: Ernst Dujst: „Nun ist der Himmel auf getan” húsvéti játék. — Leipzig 13. Gramofon-zene. 17.30. Délutáni hangverseny. 21. Esti hangverseny. — 2. L. O. London 14. Szórakoztató zene közvetítése a Carlton Hotelből. 15. Saint-Saens „Samson és Delila”. c. operájának közvetítése. 17.40. A házzenekar hangversenye. 19.45. Bach heggedij- és zongorahangversenye. 22.35. Elsie Griffin (szoprán) és George Pissey (bariton) vidám dalestje. 23.35. Táncczene közvetítése. — Milánó 12.15. Gramofonzene. 13.30. Rádió-kvartett. 17.30. Szórakoztató zene. 18.20. Gyermekkarének. 21. 30. R. Zandonai „Guilano” c. operájának közvetítése. — München 16. Húsvéti hangverseny. 17.30. Egyházi énekek. 20.30. Tarka-est. Utána: Szórakoztató és tánczene. — Nápoly 18. Quartetti kisasszony hangversenye. — Német kir. 21.45. Egy opera közvetítése a San-Carlo-színházból. — Prága 12.45. Gramofonhangverseny. 20.15. 1. A húsvéti költészet: Szavaltatok. 2. Húsvéti részlet Goethe „Faust” c. operájából. 21. J. Zeyer: V. L. Ambrus „El Christo de la Luz” című zenés legendájának közvetítése Brinn-ből. 23.25. Kávéházi zene. — Róma 14. Rádió-trió. 18.30. Szórakoztató zene. 21.45. G. Verdi: „Fallstair” c. operájának közvetítése. — Zúgráb 14.15. Gramofonzene. 21.35. Kamarazene. — Budapest 10.15. A Temesváry-Kerpely-Polgár-trió hangversenye. 1. Bizet: Gyöngyhalász, fantázia. 2. Kreutzer: Granadai éji szálka. 3. Chorin: Petőfi-csárdás. 4. Demaret: Valse nocturne. 5. Heimdal: Norvég dalek. 6. Kálmán: Csárdás-királynő, egyveleg. 10.30. Hírek. 10.45. A hangverseny folytatása. 13. Déli hangverseny az egyetemi templomból. időjárásjelentés. 13.05. A m. kir. 1. honvédelmi vezényel zenekarának hangversenye. Vezényel Fricssay Richard zeneigazgató. 1. Kelen: Templomszentelés, meggyő. 2. Schubert: Ave Maria (csellósóló hárfakísérettel.) 3. Bach-Gounod: Moditacion (hegedűsóló hárfakísérettel.) 4. Kienzi: Előjáték, Magdalena dala, gyermekek jelenete és egyházi dal a „Biblia ember” c. opera II. felvonásából. 5. Grieg: A tavaszhoz. 13.25. Hírek. 13.35. A hangverseny folytatása. 14. Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 15.30. Hírek. élelmiszerárak. 17.10. Meister Ferenc előadása: „Húsvéti szokások.” 17.45. Pontos időjelzés, időjárás-, vizállásjelentés és hírek. 19.45. A nagyszombatot áhítata. 1. Húsvéti preludium. Harmoniumon előadja Polgár Tibor. 2. Dr. Tóth Tihamér c. apát, egyetemi tanár előadása: „Fakadó tavasz — örök élet!” 3. Húsvéti énekek. Harmoniumon előadja Polgár Tibor. 20.30. Húsvéti hangverseny. Közreműködik: a m. kir. Operaház tagjából alakult zenekar és a Palestrina-kórus. Vezényel Berg Ottó karnagy. 1. Wagner Parsifal, előjáték. 2. Liszt: Ave Verum (Palestrina-kórus.) 3. Wagner: „Parsifal”, Parsifal nagypénteki varázs. 4. Seaslatti: Exultate (Palestrina-kórus.) 5. Wagner: Tannhäuser, meggyő. 6. Sztrojanyovics: Regina Coeli (Palestrina-kórus.) 22.15. Pontos időjelzés, hírek, sporteredmények. Utána: Perti Jenő és cigányzenekarának hangversenye a Britannia nagyszállóban. E hangverseny szünetében időjárásjelentés.

AS ERDÉLYI ÉLET minden száma szenzációs tartalommal jelenik meg.



Uj lendületet vett az autópiaç.

Kik érdeklődnek gépkocsik iránt? Az elmúlt hónapokban örömmel tapasztalhatták az automobilkereskedők, hogy a várva várt szezon végre lendületet vett és az üzletek megindultak. Ha még a kötések száma nem is emelkedett nagyon, igen örvendetes az, hogy mindeközben tapasztalják, egészen új rétegek érdeklődnek az automobil iránt. Így azok a vélemények, amelyek bizonyos pesszimizmussal ítélték meg a piac kilátását, nincsenek igazolva és azok járnak jól, akik felkészülve a jövőbe vetett bizalommal várják a nagyobb lehetőségek idejének eléréjét.

Mint halljuk, az orvosoknak, ügyvédeknek, a közepes és felsőbb rétege érdeklődésének feléledését tapasztalják a piacon és az akvizíciós anyag, amelyet ez a vásárlóosztály nyújtott, megnagyobbodott Aradon. Erősen érdeklődnek a kocsik iránt a nagyvállalatok ügynökei, akik intézetük jótállásával vásárolták a kocsikat, mert sok helyen rájöttek már arra, hogy milyen óriási előnyre tettek szert azok, akik az automobil első elterjedésének idején ültettek autóra ügyvédekkel. Ezek ugy akvizíció, mint rezsimotakarítás szempontjából rendkívül előnyhöz jutottak, amelyet most mind több cég igyekszik behozni az akvizíció automobilizálása által.

A teherautópiaç is élénk.

+ **Uj érdekes automobilstatisztika.** Az amerikai automobilkereskedelmi kamara adatai mindenkor reflektorfényvel világították meg az egész világ automobilizmusának helyzetét. A most érkezett 1938-as ideiglenes jelentés, amelyet Reeves igazgató szerkesztett meg, a már ismert nagy általános adatokon kívül néhány érdekes, jellemző adatot tartalmaz. A múlt évi termelés, mint ismeretes, Amerikában és Kanadában 4.04 millió személy- és 0.58 millió teherautó volt. A csukott kocsik 85 százalékát teszik ki az összes termelésnek, melynek értéke 3.045 milliárd dollár. A személyautók átlagos raktári ára 876, a teherautóké 955 millió dollár. Az amerikai pneumatiktermelés értéke 670 millió dollár, a pótalkatrész és javítási anyagok értéke az elmúlt évben 950 millió dollár volt. A világ összes regisztrált kocsijainak száma 31.7 millió. Ebből Amerikában van az állomány 78 százaléka. Rendkívül érdekesek azok az adatok, amelyek az automobilizmus finanszírozására vonatkoznak. A részletre eladott új kocsik az

összes termelés 58 százalékát teszik. Teherkocsikban 53 százalék ez az arányszám. Az új kocsiknál átlagban 600 dollárt, a régi kocsiknál átlagban 295 dollárt fizetnek le a vevők első rátaként. Az amerikai automobilipar méreteire jellemző, hogy a többi iparhoz képest az automobilipar az egyes cikkek fogvasztásából a következő arányban vette ki részét: gumi fogvasztás: 85 százalék, óras táblaüveg 60 százalék, rézfogvasztás 12 százalék, vas- és acélfogvasztás 15 százalék, gázolinfogvasztás 80 százalék. Motorolajfogvasztás 26 millió hektoliter. Pánciárpárnázó-kendőfogvasztás, pneumatikápar számára, 299 millió font. Amerikában 14.850 iskola van, melynek saját autóbusszai vannak. A külföldi eladások az elmúlt évben 29 százalékkal emelkedtek az amerikai automobiliparban. A személy- és teherautókereskedők száma 53.700, a nyilvános garázsoké 51.600, a benzinkutak száma 604.000.

+ **Ismeretfőjel orvosai autók részére.** Az általános német automobil klub orvosok számára díjtalanul hozzáférhetővé az általa alapított orvosi kocsijelvényt. A jelvény két alapon vörös keresztet ábrázol. Az orvosok a jelvények átvételével kötelezettséget vállalnak. Baj eseteknél az első segélynyújtására, a sérülteknek a kórházba, vagy a legközelebbi helyiségig való szállítására, a legközelebb levő mentőállomás értesítésére s egy állandó autó kizigógyvtár s kötszerek magával vitelére.

+ **A hajtsái irány Csehszlovákban.** A csehszlovák automobil klub javaslatot tett a kormányra, hogy a nyugati országokhoz hasonlóan, Csehszlovákiában is vezessék be a jobboldali hajtsát.

A közönség köréből.

Panaszok levél. Igen tisztelt Szerkesztő Ur! A jótéri bódék eltakarítása ügyéhez szeretnék hozzászólni és tiltakozni akarok az intérim bizottság rendelete ellen, amelyet károsnak találok a közönségre nézve. A szegényebb néposztály ezekben a bódékban olcsóbban tudta beszerezni szükségletét, mint az üzletekben. Példa erre a híreim levő, petróleumot áruló bódé, amelyet szintén leszerelték és ahol 4.25 lejért lehetett megvenni azt a petróleumot, amelyért az üzletben 8 lejt kérnek. A környékbeli lakosság körében ezért általános elkeseredés uralkodik. Soraim leközléséért fogadják az érdekelte lakosság köszönetét. R. M. előfizető.

Közgyűlés.

= **Az Aradi Textilipar R.-F. évi közgyűlése.** Az Aradi Textilipar R.-F. márciusban tartotta meg XIX. évi rendes közgyűlését. Báró Neumann Károly elnök nyitotta meg déli 12 órakor a közgyűlést, amelyen nagyszámú részvényes jelent meg. Az igazgatósági jelentést Loránt Emánuel vezérigazgató olvasta fel, majd László Dezső, a Banca Marmarosch aradi igazgatója ismertette a felügyelőbizottság jelentését. A részvényesek a jelentéseket egyhangulag tudomásul vették és ezután elhatározta a közgyűlés, hogy az 1928. üzleti évre netto 246 lej osztalékot fizet a vállalat pénztárából, az összegyűjtött 2500 lej névértékű részvény 18. sz. szelvényei után.

= **BUCURESTIBEN ÉS A KÜLFÖLDÖN A MAI NAPON UNNEPI TÖZSDESZÜNET VOLT.**

Felelős szerkesztő: RÉTHY JÓZSEF.

INGYEN AD

minden felvételhez egy művészi kivitelű nagyítást és egy izléses zsebtükröt, saját arcképével

Stojkovits és BékésP. Avram Iancu
(Szabadság-tér)**MARTON JAKAB**

angol szövetkülönlegességek megérkeztek. Legmodernebb szabás.

urfi szabó cég Arad, Piața Avram Iancu (Szabadság-tér) 10.

APRÓ HIRDETÉSEK.

AZ APRÓHIRDETÉSEK DIJÁT SZAVAK SZERINT SZÁMITJUK. Minden szó hétköznap 4. vasárnap 5 Lej. vastagabb betűvel 8, illetve 10 Lej. A legkisebb hirdetés ára 10 szög hétköznap 40. vasárnap 50 Lej. A vastagabb betűvel ki-
vánt szavak aláhuzandók. Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetés szövegét, amely eredeti alakjában nem közölhető, megváltoztassa. Hirdetéseket délután 5 óráig veszünk fel. Csak válaszbélyeggel ellátott kérdézközlésre válaszolunk. Ajánlatok jellegű levelek továbbítására megfelelő postabélyeg csatolását kérjük. A kiadóhivatal telefon száma 151. A hirdetésekre vonatkozó felvilágosítást a kiadóhivatal adja meg.

LEVELEZÉS.

DURA elemek angre és detail
Varga és Rosenfeldnél
Arad, Central szálló mellett.

ALKALMAZÁS.

DEUTSCHES FRAULEIN mit guten Zeugnissen zu 5 und 6jährigen Mädchen nach Auswärts gesucht. Briefliche Erkundigung an Braun, Kisjenő. 2000

ÖNALLOAN főző mindenest. ívelveszek.
Str. Ioan Calvin 6. 1716

TERMŐSZÖLŐT 2-5 kataszterhirdig megállapodás szerinti bérért megművelnem, lakás megkivántatik. Ajánlatokat kérem az Aradi Közlöny kiadóhivatalába „Transzilvania” jellegre küldeni. 1714

JOBB házaspár házfelügyelői, raktárnoki, fűrdőfelügyelői állást vállal, kik konyhakertészetet, szőlőművelést, főzőkonyha vezetést értik. Leveleket „Szor-szalmas” jellegre az Aradi Közlöny kiadóhivatalába küldeni. 1714

NŐI divatszokmában perfekt, románul tudó ambiciózus segéd azonnali belépésre kerestetik. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 10510

HÁZMESTERPÁR a férfi lehetőleg gépész, lakatos vagy szerelő, magánháznál fizetéssel állandó alkalmazást nyerhet. Kik kertészethez értenek, előnyben részesülnek. Jelentkezések husvét vasárnapja és hétfője kivételével naponta délután 5 és 7 között Nagy Farkas Irodában, Boulevardul Regele Ferdinand 5. Csanádi Takaréknéptár épületében. 10510

LAKÁS.

HAROM ESETLEG NÉGY SZOBÁBÓL álló első emeleti uccai helyiség a főtér közepén jelépés nélküli kiadó. Irodának, lakásnak, divatszalonnak egyaránt alkalmas. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1000

UCCAI butorozott szoba urinőnek azonnal kiadó. Perényi-u. 5., emelet jobbra.

EGY SZOBA konyhából álló uccai lakás a FÖTÉREN MÁJUS 1-RE kiadó. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 500

A főtéren

két udvari szobából álló, műhelynek, szalonnak vagy irodának alkalmas helyiség azonnalra

KIADÓ.

Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1357

VÉTEL ÉS ELADÁS.

EGY DRB. POLAR ROKA BOA INTARZIÁS VITRINEK. komplett ebédli, háló, szalon berendezések 3X4 argoman szőnyeg, zongorák, piano, Wertheim szekrények, íróasztalok, különböző antik butorok, kredencek, asztalok, székek, antik óra, festmények, perzsaszőnyegek, tükrök, antik poharak, márkásporcellánok, dísz tárgyak, fali vitrin, vilnylámpák, rádió szekrény, márványoszlop, írógép, kártyaasztal, Schöberl-árv, stb. eladók. Salgóné bizományi üzlete, Str. Horia 1. (Széchenyi-u.) Neuman-palota. 1000

EGY rövid zongora eladó. Str. Sava Raicu 142. 1715

JÓKARBAN levő cement cserépgép eladó. Cim Morgos János, Nadab. 1685

NAGYMENNYISÉGŰ PLEHPÁNT eladó. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1151

KERESEK Biedermayer álló tükröt, antik porcellánokat, poharakat, különböző butorokat, antik szalonokat, órákat, dísz tárgyakat, vitrineket stb. Kivántra házhoz is megyek Salgóné bizományi üzlet. Str. Horia 1. (Széchenyi-u.) Neuman-palota. 1000

ÜRES FESTÉKES HORDÓK eladók. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában 1454

MACULATURA PAPIR 5 kigros csomagokban kapható az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 500

Furniok, lemezek, sperholzok, keményfák

L. Fischmann & Comp. legolcsóbb és legjobb beszerzési forrása

Arad, Matei Corvin 1. 1038

Hivatala Timisoara: Klappkasselle 8.

Weschänklammer széklapok, hajlitott székek gyári lerakatai.
Vásárol állandóan: dió, cseresznye, körte stb. furnirrészeket.

Butorok részletre

kedvező fizetési feltételek mellett, készpénz árban.

GARAI, Arad, Piața Avram Iancu Cimre ügyelni!
(Szabadság-tér) 10. szám.**Husvétli parfümök**

és ajándékok a legolcsóbban szerezhetők be az

„Angyal” drogeriában

(volt „Szabó” drogeria) Fischer Eliz-palota.

Dus választékban bel- és külföldi illatszerek.

Minden 30-ik vevő

egy élő kis hófehér nyulat kap ajándékba.

„Pulu” tyukszemirtő újból kapható. Egy doboz 25 lei.

Harisnya 1929. évi legújabb divat színekben!

L. Hór harisnya 40 lejtől 65 leig! Külföldi órua harisnya 75 lejtől 140 leig! —
Selyem harisnya I. minőség 65 lejtől 180 leig! — Selyem nadrág 95 lejtől —
Combiac 195 lejtől! — Kétyű 40 lejtől! — Bőrkeztű 98 lejtől! — Fűrés 65
gye-mek harisnyák 15 lejtől! 1681

BOGYO A.

Arad. — Főútlei
Str. Eminescu 13.
Fióküzlet:
Bul. Reg. Maria 16

ÜZLETEK.

TIMÁR műhelyt, lakással keresek, esetleg cseres, chromos, színesbőrök készítéséhez társulnék, vagy munkavezetői állást vállalnék. Leveleket „Szakember” jellegre az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kérek. 1714

KÜLÖNFELEK.

A P. ÉV február havi régi üzleti könyvek bélyegzése alkalmával a pénzügyigazgatóság földsz. 15-17. sz. szobájában felelte valaki a téli sálját. Igazolt tulajdonos Kovács Miklós p. u. tanácsosnál átveheti. 260

TRIOTRON RADIO

a speciális szálú rádiócső.

Sötétsugárzószál

UD 4 a legideálisabb univerzális.

Minden jobb üzletben kapható.

Raktár kereskedők részére:

A. EICHNER, CLUJ, Strada Memorandului 16.**Háztelkek**

volt Pécskai-ut 153-175 számú telekből parcellázva vagy gyár-alapítására nagyobb területben olesón eladók. — Felvilágosítás volt Szent Péter-tér 15. délután 4-5.

Husvétli,

alkalmi vagy ajándéktárgyakat mérsékelt áron óhajt beszerezni, keresse fel

SALGÓNÉ bizományi üzletét Arad, Str. Horia (Széchenyi-u.) Neuman-palota.

Töltse otthon

RÁDIO-akkumulátorját
WESTINGHOUSE-

, RECTIFEX“-töltővel.

Két 4 Voltos akkumulátort is teljesen feltölt egy éjszakán át.

Minden jobb szaküzletben kapható.

Vezérképviselőt:

Ing. V. VÉRTES

műszaki vállalat

ARAD, Piața Luther 1

Divizionul II/13. Călărași Aradul-Nou.

Publicațiune.

Se aduce la cunoștința publică că în conformitate cu Ord. No. 101.166 din 9.3.1929. al Corpului 7 Armată, se va tine licitație publică pe ziua de 15. Aprilie 1929. la reședința acestui Divizion, pentru arendarea cantinei din cazarma Mihai Viteazul din Sănicolaul Mic, ocupată de Divizion. Licitația se va tine conform Art. 72-83 din Legea asupra contabilității publice, cu oferte inchise.

Condițiunile se pot găsi în Căsuța de Sarcini aflat la Biroul Adjutantului Divizionului, unde doritorii se pot adresa zilnic între orele 8-13, 15-18.

Ofertantii vor depune și garanția de 10% prevăzută de Lege.

Aradul-Nou la 29. Martie 1929. 1736

Comandantul Divizionului II/13 Călărași:

Maior A. MITACHE.

Makulatura,

tishta lappeldányok

csomagolásra,

5 kgr.-os kö-

tegekben

kaphatók az Aradi Közlöny kiadóhivatalában.